

TOSHIBA

FRONT LOADING WASHING MACHINE

OWNER'S MANUAL

MODEL:
TW-T21BU90UWTR(MG)

Read This Manual

Read all instructions and explanations for the installation before use.

Follow the instructions carefully.

Keep the operation instructions handy for later use.

If the appliance is sold or passed on, ensure that the new owner always receives this operation instructions.

Bu Kılavuzu Okuyun

Kullanımdan önce kurulumla ilgili tüm talimatları ve açıklamaları dikkatlice okuyun.

Talimatlara özenle uyun.

Kullanım kılavuzunu ileride başvurmak üzere saklayın.

Cihaz satılır veya başka birine devredilirse, yeni kullanıcının da bu kullanım kılavuzunu aldığından emin olun.

İÇİNDEKİLER

GÜVENLİK TALİMATLARI

■ Güvenlik Talimatları	2
------------------------------	---

KURULUM

■ Ürün Tanımı	11
■ Kurulum	12

KULLANIM

■ Hızlı Başlangıç	17
■ Her Yıkamadan Önce	19
■ Deterjan Haznesi	20
■ Kontrol Paneli	22
■ Yıkama Programları Tablosu	23
■ Programlar	24
■ Seçenekler	27
■ Diğer Fonksiyonlar	29
■ TSmartLife Uygulamasına Bağlantı Talimatları	31

BAKIM

■ Temizlik ve Bakım	34
■ Sorun Giderme	38
■ Müşteri Hizmetleri	39
■ Teknik Özellikler	40
■ Ürün Bilgi Formu	41

GÜVENLİK TALİMATLARI

■ Güvenlik Talimatları

Güvenliğiniz için, bu kılavuzda yer alan bilgilerin yangın veya patlama, elektrik çarpması riskini en aza indirmek ya da mülke zarar, kişisel yaralanma veya can kaybını önlemek amacıyla dikkate alınması gerekir.



Uyarı!

Bu sembol ve uyarı kelimesinin birleşimi, önlem alınmadığı takdirde ölüm veya ciddi yaralanmayla sonuçlanabilecek potansiyel olarak tehlikeli bir durumu belirtir.



Dikkat!

Bu sembol ve dikkat kelimesinin birleşimi, hafif veya küçük yaralanmalara ya da mala veya çevreye zarar verebilecek potansiyel olarak tehlikeli bir durumu belirtir.



Not!

Bu sembol ve not kelimesinin birleşimi, hafif veya küçük yaralanmalara neden olabilecek potansiyel olarak tehlikeli bir durumu belirtir.



Uyarı!

ELEKTRİK ÇARPMASI TEHLİKESİ

Güç kablosu hasar görürse, tehlikeyi önlemek için üretici, yetkili servis veya benzer şekilde nitelikli kişiler tarafından değiştirilmelidir.

Cihaz hasar görmüşse, üretici, yetkili servis veya benzer şekilde nitelikli kişiler tarafından onarılmadan kullanılmamalıdır. Elektrik çarpması riski vardır!

GÜVENLİK TALİMATLARI

Bakım yapmadan önce cihazın fişini prizden çekin.

Bu cihaz mutlaka topraklanmalıdır. Arıza veya bozulma durumunda topraklama, elektrik akımı için en düşük dirençli yolu sağlayarak elektrik çarpması riskini azaltır.

Bu cihaz, ekipman topraklama iletkeni ve topraklama fişi bulunan bir kablo ile donatılmıştır. Fiş, doğru şekilde monte edilmiş ve tüm yerel yönetmeliklere uygun şekilde topraklanmış bir prize takılmalıdır.

Topraksız priz kullanılması veya prizdeki topraklama (GND) terminalinin fişteki topraklama terminaliyle uyumsuz olması durumunda, elektrik çarpması riski oluşabilir. Cihazın doğru şekilde topraklanıp topraklanmadığından emin değilseniz, nitelikli bir elektrikçi veya servis personeline danışın.

Cihazla birlikte verilen fişi değiştirmeyin. Eğer fiş prize uygun değilse, nitelikli bir elektrikçi tarafından uygun bir priz takılmasını sağlayın.

Su ve elektrikle çalışan ekipmanların, üretici talimatları ve yerel güvenlik yönetmeliklerine uygun olarak nitelikli teknisyen tarafından bağlandığından emin olun.

Temizlik veya bakım yapmadan önce cihazın fişini prizden çekin.

Cihazın gücünden düşük akım değerine sahip priz kullanmayın. Islak elle fişi prizden çekmeyin.

Çamaşırların yıkanmasının ardından su ve elektrik bağlantılarını derhal kapatmayı unutmayın.

GÜVENLİK TALİMATLARI

ÇOCUKLAR İÇİN TEHLİKE RİSKİ

Bu cihaz, fiziksel, duyuşal veya zihinsel yetenekleri azalmış ya da deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler (çocuklar dahil) tarafından, güvenliklerinden sorumlu bir kişi tarafından gözetim veya kullanım talimatı verilmedikçe kullanılmak üzere tasarlanmamıştır.

Çocukların cihazla oynamamaları için gözetim altında tutulmaları gerekir.

Temizlik ve kullanıcı bakımı çocuklar tarafından gözetimsiz yapılmamalıdır.

Hayvanlar ve çocuklar cihazın içine tırmanabilir. Her kullanımdan önce cihazı kontrol edin.

Cam kapı, çalıştırma sırasında çok ısınabilir. Çalışma esnasında çocukları ve evcil hayvanları cihazdan uzak tutun.

AB ülkelerinde kullanım için:

Cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ile fiziksel, duyuşal veya zihinsel yetenekleri azalmış ya da deneyim ve bilgi eksikliği bulunan kişiler tarafından, cihazın güvenli şekilde kullanımı ve içerdği tehlikelerin anlaşıldığından emin olmak koşuluyla, gerekli gözetim veya talimat verilmişse kullanılabilir.

3 yaşından küçük çocuklar, sürekli gözetim altında olmadıkça cihazdan uzak tutulmalıdır.

GÜVENLİK TALİMATLARI

PATLAMA RİSKİ

Balmumu, yağ, boya, benzin, yağ çözücü, kuru temizleme solventleri, gazyağı vb. yanıcı veya patlayıcı maddelerle temizlenmiş, yıkanmış, ıslatılmış ya da lekelenmiş eşyaları yıkamayın. Bu durum yangın veya patlamaya yol açabilir.

Endüstriyel kimyasallarla temizlenmiş eşyalar bu makinede yıkanmamalıdır.

KURULUM YERİ VE ÇEVRESİ

Tüm yıkama ve ek maddeler, çocukların erişemeyeceği güvenli bir yerde saklanmalıdır.

Cihazı halı kaplı bir zemine kurmayın. Halı, cihazın hava kanallarını tıkayarak zarar görmesine neden olabilir.

Cihazı ısı kaynaklarından ve doğrudan güneş ışığından uzak tutun. Bu, plastik ve kauçuk parçaların aşınmasını önler.

Cihazı nemli ortamlarda veya patlayıcı ya da aşındırıcı gaz içeren odalarda kullanmayın. Su sızıntısı veya sıçraması durumunda, cihazı açık havada kurutun.

Cihaz, kilitli bir kapının, sürgülü kapının veya ters yöne açılan menteşeli bir kapının arkasına yerleştirilmemelidir.

Cihazı 5°C'nin altındaki sıcaklıklarda çalıştırmayın. Bu, bazı parçaların zarar görmesine neden olabilir. Bu durum kaçınılmazsa, donma kaynaklı hasarları önlemek için her kullanımdan sonra cihazın içindeki su tamamen boşaltılmalıdır (bkz. "Bakım - Drenaj pompası filtresinin temizliği").

Cihazın yakınında yanıcı spreyler veya maddeler bulundurmayın ya da kullanmayın.

GÜVENLİK TALİMATLARI

KURULUM

Cihazı kullanmadan önce tüm ambalaj malzemelerini ve taşıma vidalarını çıkarın. Aksi halde ciddi hasarlar meydana gelebilir.

Bu cihaz tek girişli bir vana ile donatılmıştır ve yalnızca soğuk su girişine bağlanabilir.

Kurulumdan sonra ana fiş erişilebilir durumda olmalıdır.

Giysileri ilk kez yıkamadan önce, ürünün tüm işlemleri boş (içinde çamaşır olmadan) bir şekilde çalıştırılmalıdır.

Cihazın üzerine su kapları veya ısıtıcı cihazlar gibi aşırı ağır eşyalar koymayın.

Cihazla birlikte verilen yeni hortum setleri kullanılmalı, eski hortum setleri tekrar kullanılmamalıdır.

Maksimum giriş suyu basıncı: 1 MPa

Minimum giriş suyu basıncı: 0.05 MPa

ELEKTRİK BAĞLANTISI

Besleme kablosunun cihaz tarafından sıkıştırılmadığından emin olun, aksi halde zarar görebilir.

Ürünü, "Teknik Özellikler" tablosunda belirtilen değerlere uygun sigorta ile korunan topraklı bir prize bağlayın. Topraklama tesisatı nitelikli bir elektrikçi tarafından yapılmalıdır.

Cihazın yerel yönetmeliklere uygun şekilde kurulduğundan emin olun.

Su ve elektrik bağlantıları, üretici talimatlarına ve yerel güvenlik yönetmeliklerine uygun olarak nitelikli bir teknisyen tarafından yapılmalıdır.

Çoklu priz veya uzatma kablosu kullanmayın.

Cihaz, zamanlayıcı veya düzenli olarak açılıp kapanan bir devreye bağlı harici bir anahtar ile kullanılmamalıdır.

Ortamda yanıcı gaz varsa fişi prizden çekmeyin.

Islak elle fişi prizden çekmeyin.

Daima fişten tutarak çekin, kablodan çekmeyin.

Cihaz kullanılmıyorsa fişini prizden çekin.

GÜVENLİK TALİMATLARI

SU BAĞLANTILARI

Su giriş hortumunun, musluğun ve su çıkış hortumunun bağlantılarını, su basıncındaki değişikliklerden kaynaklanabilecek olası sorunlara karşı kontrol edin. Bağlantılar gevşer veya sızıntı olursa musluğu kapatın ve tamir ettirin. Borular ve hortumlar nitelikli kişiler tarafından doğru şekilde takılmadan cihazı kullanmayın.

Su giriş ve çıkış hortumları güvenli bir şekilde monte edilmeli ve hasarsız kalmalıdır. Aksi halde su sızıntısı meydana gelebilir.

Cihazda hâlâ su varken drenaj pompası filtresini çıkarmayın. Sıcak su nedeniyle büyük miktarda su dışarı akabilir ve haşlanma riski oluşabilir.

CİHAZIN ZARAR GÖRME RİSKİ

Ürününüz yalnızca ev tipi kullanım içindir ve yalnızca makinede yıkamaya uygun tekstiller için tasarlanmıştır.

Cihazın üst kapağına çıkmayın veya oturmayın.

Cihazın kapağına yaslanmayın.

Kapağı aşırı kuvvet uygulayarak kapatmayın. Kapağın kapanmasında zorluk varsa, çamaşırların doğru yerleştirildiğini veya düzgün dağıtıldığını kontrol edin.

Halı yıkamak kesinlikle yasaktır.

GÜVENLİK TALİMATLARI

KULLANIM VE BAKIM

Sanayi tipi kimyasallar ile temizlenmiş çamaşırların yıkanmasında bu makine kullanılmamalıdır. Patlama riski vardır.

Çalışmakta olan tambura elinizi sokmayın.

Çamaşırları ilk kez yıkamadan önce, ürün tüm işlemleri bir kez giysi olmadan çalıştırılmalıdır.

Önerilen program "DRUM CLEAN (Tambur Temizleme)" programıdır.

Yanıcı, patlayıcı veya toksik çözücüler (örneğin benzin, alkol vb.) deterjan olarak kullanılmamalıdır. Yalnızca çamaşır makinesi için uygun deterjanlar seçilmelidir.

Tüm ceplerin boş olduğundan emin olun. Madeni para, broş, çivi, vida, taş vb. sert ve keskin nesneler cihaza ciddi şekilde zarar verebilir.

Cihazı kullanmadan önce çakmak, kibrit gibi nesneleri ceplerden çıkarın.

Yemeklik yağ, aseton, alkol, benzin, gazyağı, terebentin, mum çözücü veya benzeri maddelerle kirlenmiş çamaşırlar, kurutma işleminden önce sıcak su ve ekstra deterjanla yıkanmalıdır.

Lateks köpük, duş bonesi, su geçirmez kumaş, kauçuk tabanlı ürünler veya sünger dolgulu kıyafet ve yastıklar makinede kurutulmamalıdır.

Yumuşatıcılar veya benzeri ürünler, kullanım talimatlarında belirtildiği şekilde kullanılmalıdır.

Kapağı zorla açmaya çalışmayın. Kapak, yıkama döngüsünün bitiminden kısa süre sonra otomatik olarak açılacaktır.

Kapağı aşırı kuvvet uygulayarak kapatmayın. Kapanmakta zorluk varsa, çamaşırların doğru yerleştirilip yerleştirilmediğini kontrol edin.

Tambur içinde su kalıp kalmadığını kapağı açmadan önce kontrol edin. Görünür şekilde su varsa kapağı açmayın.

Makine sıcak suyu tahliye ederken yanma riskine karşı dikkatli olun.

Yıkama sırasında suyu elle tekrar doldurmayın.

Program tamamlandıktan sonra kapağı açmak için iki dakika bekleyin.

GÜVENLİK TALİMATLARI

Temizlik, bakım veya her kullanımdan sonra cihazın fişini çekin ve su musluğunu kapatın.

Cihazın üzerine temizlik amacıyla su dökmeyin. Elektrik çarpması riski!

Onarımlar yalnızca üretici, yetkili servis veya benzer şekilde nitelikli kişiler tarafından yapılmalıdır. Aksi takdirde tehlike oluşabilir. Üretici, yetkisiz kişilerin müdahalesi sonucu oluşan hasarlardan sorumlu değildir.

TAŞIMA

Taşımadan önce:

Cihaza taşıma vidaları, uzman bir kişi tarafından yeniden takılmalıdır.

Cihazın içinde biriken su tamamen boşaltılmalıdır.

Bu cihaz ağırdır. Dikkatli bir şekilde taşıyın. Cihazı kaldırırken hiçbir çıkıntılı bölümden tutmayın. Makine kapağı taşıma kolu olarak kullanılmamalıdır.

KULLANIM AMACI

Bu ürün yalnızca ev tipi kullanım içindir ve evde makinede yıkama ve kurutmaya uygun miktardaki tekstil ürünleri için tasarlanmıştır. Cihaz sadece kapalı alanlarda kullanılmalıdır, gömme kullanım için uygun değildir. Yalnızca bu kılavuzda belirtilen şekilde kullanılmalıdır. Ticari kullanım için tasarlanmamıştır.

Bunun dışındaki her türlü kullanım uygunsuz kullanım olarak kabul edilir. Üretici, bu tür uygunsuz kullanımlardan doğacak hasar veya yaralanmalardan sorumlu değildir.

Bu cihaz yalnızca ev ortamında kullanım içindir ve aşağıdaki yerlerde kullanılmamalıdır:

Mağaza, ofis veya benzeri çalışma alanlarındaki personel mutfaklarında,

Çiftlik evlerinde,

Otel, motel veya diğer konaklama türü yerlerdeki müşteriler tarafından,

Pansiyon veya oda-kahvaltı işletmelerinde,

Apartman blokları gibi ortak kullanım alanlarında.

GÜVENLİK TALİMATLARI

ÇEVRE

Eski cihazların imhası

AB ülkelerinde kullanım için:

Bu cihaz, 2012/19/AB sayılı Avrupa Direktifi (WEEE) – Atık Elektrikli ve Elektronik Ekipmanlar Direktifi – uyarınca etiketlenmiştir.

Bu direktif, AB genelinde atık ekipmanların geri alınması ve geri dönüştürülmesi için bir çerçeve sağlar.



Bu sembolle işaretlenmiş cihazlar evsel atıklarla birlikte atılmamalıdır!

Diğer ülkelerde kullanım için:

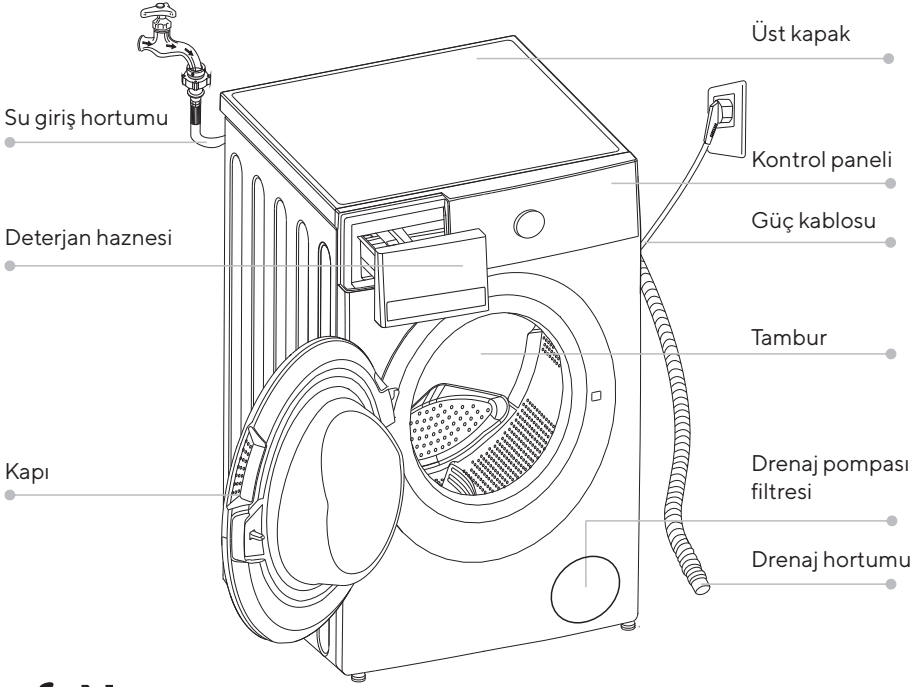
Bu cihaz yukarıda belirtilen sembolü taşımayabilir.

Cihazınızı elden çıkarmak istiyorsanız, toplama ve imha hakkında daha fazla bilgi almak için lütfen yerel yetkilinizle veya satıcınızla iletişime geçin.

Bu direktif, AB genelinde atık ekipmanların geri alınması ve geri dönüştürülmesi için bir çerçeve sağlar.

KURULUM

■ Ürün Tanımı



⚠ Not

Ürün çizimi yalnızca referans amaçlıdır, lütfen standart olarak gerçek ürünü dikkate alın.

Aksesuarlar

Taşıma deliği tapası	Soğuk su giriş hortumu	Drenaj hortum aparatı (opsiyonel)	Kullanım Kılavuzu	Kemirgen önleyici panel (opsiyonel)	Anahtar seti (opsiyonel)	Vida (opsiyonel)

KURULUM

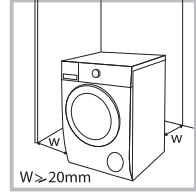
■ Kurulum

Kurulum Alanı



UYARI

Ürünün hareket etmesini önlemek için düzgün bir şekilde sabitlenmesi önemlidir.
Ürün, güç kablosunun üzerinde durmamalıdır.



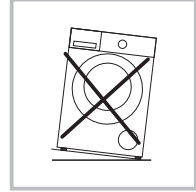
Makineyi kurmadan önce aşağıdaki özelliklere sahip bir yer seçilmelidir:

Sert, kuru ve düz bir zemin.

Doğrudan güneş ışığından uzak.

Oda sıcaklığı 5 °C'nin üzerinde olmalı.

Kömür sobası, ocak gibi ısı kaynaklarından uzak bir alan seçilmelidir.

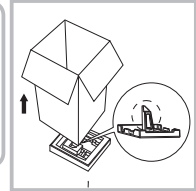


Çamaşır Makinesinin Ambalajının Açılması



UYARI

Ambalaj malzemeleri (örneğin plastik filmler, strafor) çocuklar için tehlikeli olabilir.
Boğulma riski vardır! Tüm ambalaj malzemelerini çocuklardan uzak tutun.



Karton kutuyu ve strafor ambalajları çıkarın.

Çamaşır makinesini kaldırın ve alt kısmındaki strafor tabanı çıkarın. Altındaki küçük üçgen straforun da birlikte çıktığından emin olun. Eğer çıkmazsa, cihazı yan çevirip altındaki küçük straforu elle çıkarın.

Güç kablosu ve drenaj hortumunu sabitleyen bandı çıkarın.

Su giriş hortumunu tamburdan çıkarın.

Taşıma Vidalarının Çıkarılması

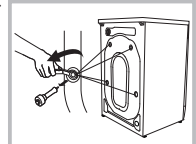


UYARI

Ürünü kullanmadan önce arka taraftaki taşıma vidaları çıkarılmalıdır.

Ürünü tekrar taşımak isterseniz bu vidalara tekrar ihtiyaç duyulacaktır, bu nedenle vidaları güvenli bir yerde saklayın.

Taşıma vidalarını çıkarmak için aşağıdaki adımları izleyin: 4 vidayı uygun anahtar (spanner) ile gevşetin ve çıkarın. Boşta kalan delikleri taşıma deliği tapalarıyla (transport hole plugs) kapatın. Vidaları ileride kullanılmak üzere güvenli bir şekilde saklayın.



KURULUM

Çamaşır Makinesinin Dengeye Alınması



UYARI

Su terazisiyle kontrol edin; makinenin düzgün ve sabit bir şekilde yerleştirildiğinden emin olun.

Eğer su teraziniz yoksa, aşağıdaki yöntemi kullanarak dengeyi kontrol edin.

1. Soldan sağa denge kontrolü

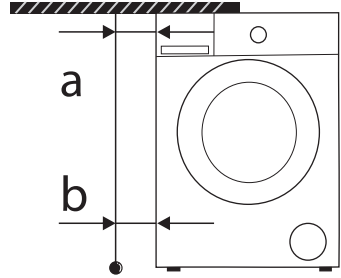
Uzun bir çubuk alın ve ucuna bir ip bağlayın.

İpin ucuna ağır bir cisim takın.

İpi makinenin üst kapağından aşağı sarkıtın.

Makinenin ayaklarını, 'a' ve 'b' mesafeleri arasındaki fark 1 cm'den az olana kadar ayarlayın.

(Şekilde 'a' ve 'b', ip ile makinenin yan yüzeyindeki mesafeleri gösterir.)



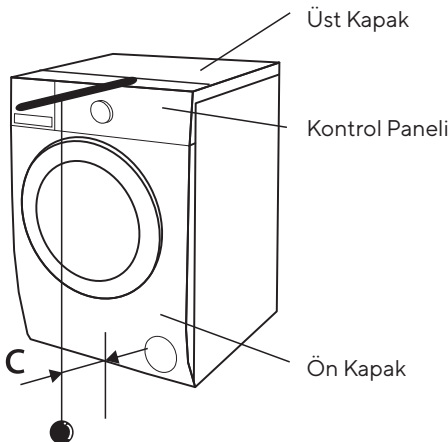
2. Önden arkaya denge kontrolü

Çubuğu kontrol panelinin ortasına yerleştirin ve ipin ucunu makinenin ön kısmına doğru sarkıtın.

İpin ucu ile kontrol paneli kenarı arasındaki mesafeyi 10 cm olacak şekilde ayarlayın.

Makinenin ayaklarını, 'c' mesafesi 3.5–4.5 cm olana kadar ayarlayın.

('c' ölçüsü, ipin alt ucu ile ön kapağın alt kısmı arasındaki mesafedir.)



KURULUM

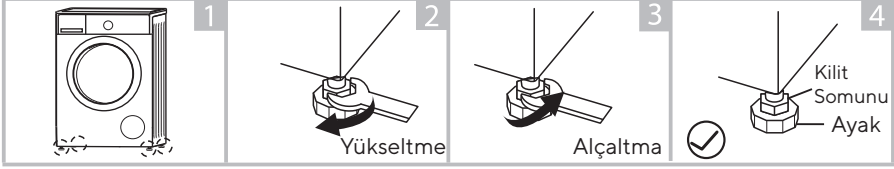
Çamaşır Makinesinin Dengeye Alınması



UYARI

Dört ayakdaki kilit somunları gövdeye sıkıca vidalanmalıdır.

Makinenin ayaklarının gövdeye tam olarak oturduğunu kontrol edin. Eğer değilse, ayakları orijinal konumlarına çevirin ve somunları sıkın. Kilit somununu gevşetin ve ayakları zemine tam temas edene kadar çevirin. Ayakları ayarladıktan sonra, anahtar (spanner) ile somunları sıkın ve makinenin sabit olduğundan emin olun.



Su Giriş Hortumunun Bağlanması



UYARI

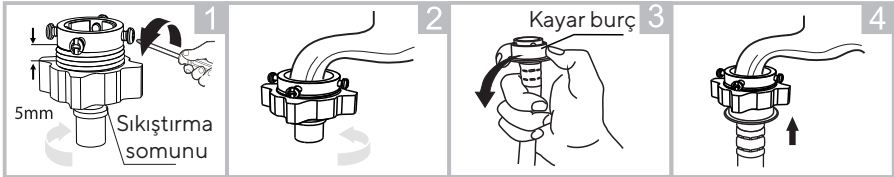
Su sızıntısını veya su hasarını önlemek için bu bölümdeki talimatları dikkatlice uygulayın.

Su giriş hortumunu bükmeyin, ezmeyin veya değiştirmeyin.

Su giriş hortumu aşağıda belirtildiği gibi bağlanmalıdır.

Su giriş hortumunu bağlamanın iki yöntemi vardır:

1. Standart musluk ile su giriş hortumu bağlantısı



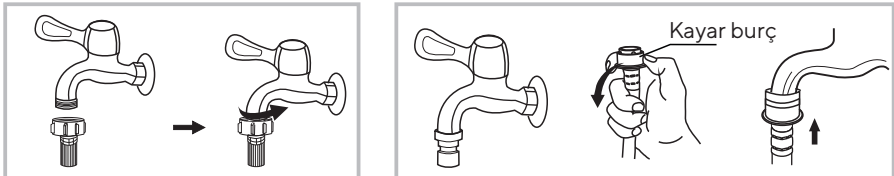
Sıkıştırma somununu ve dört vidayı gevşetin.

Musluğun ucunu, kelepçedeki kauçuk halkaya sıkıca bastırın ve ardından 4 vidayı sıkın.

Burcu (slide bushing) bastırın, su giriş hortumunu bağlantı tabanına yerleştirin.

Bağlantı tamamlandığında hortum güvenli şekilde oturmalıdır.

2. Vidalı musluk ile su giriş hortumu bağlantısı

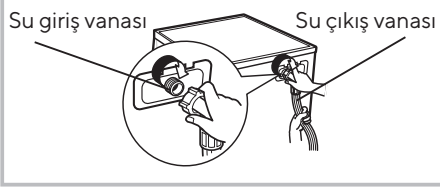


Vida dişli musluk ve su giriş hortumu doğrudan bağlanır.

Çamaşır makinesi tipi özel muslukta, burcu bastırarak su giriş hortumunu takın.

KURULUM

Bağlantı hortumunun diğer ucunu, ürünün arka kısmındaki su giriş vanasına bağlayın ve hortumu saat yönünde çevirerek sıkıca sabitleyin.



Drenaj (Tahliye) Hortumu



UYARI

Tahliye hortumunu bükmeyin veya gereğinden fazla uzatmayın.

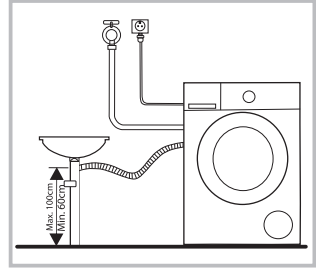
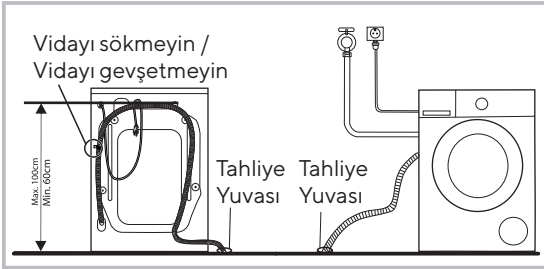
Tahliye hortumunu doğru şekilde konumlandırın; aksi halde su sızıntısı veya hasar oluşabilir.

1. Tahliye deliğine yerleştirme

Tahliye hortumunu drenaj deliğine yerleştirin. Eğer drenaj deliği zemindeyse, tamburdan su taşmasını önlemek için hortumu cihazın arkasına sabitleyin.

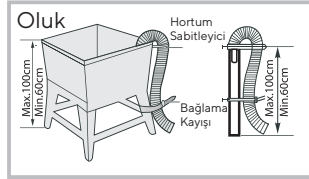
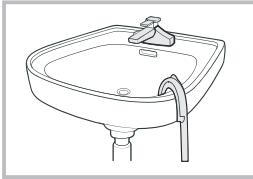
2. Lavabo giderine bağlama

Tahliye hortumunu lavabonun yan kol giderine bağlayın.



Not

Makineyle birlikte bir tahliye hortumu desteği (braketi) varsa, aşağıdaki şekilde monte edin.



UYARI

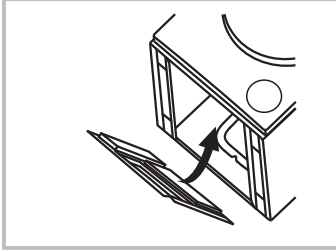
Tahliye hortumunu monte ederken, sağlam şekilde bir iple sabitleyin. Tahliye hortumu çok uzunsa, zorlayarak makineye sokmayın; aksi takdirde anormal seslere neden olabilir.

KURULUM

Akustik Panel

Not

Lütfen makinenin çalışırken oluşturduğu gürültüyü etkili bir şekilde azaltarak size daha sessiz ve huzurlu bir yaşam ortamı sağlamak için akustik paneli mutlaka monte edin.



1. Makineyi dikkatlice yan yatırın ve makine ile zemin arasına sünger veya yumuşak bir bez koyarak zemini ve makineyi koruyun.
2. Akustik paneli makinenin alt kısmına yapıştırın.

KULLANIM

■ Hızlı Başlangıç



DİKKAT

Yıkamadan önce makinenin doğru şekilde kurulduğundan emin olun. Makineyi ilk kez kullanmadan önce, çamaşır koymadan tüm işlemleri bir kez çalıştırın. Önerilen program “DRUM CLEAN (Tambur Temizleme)” programıdır.



Kalibrasyon

Makinenin en iyi performansı göstermesi için kalibre edilmesi tavsiye edilir. Bu cihaz, yüklenen çamaşır miktarını algılayabilir. Bu işlem, enerji ve su tüketimini azaltarak performansı optimize eder; böylece zaman ve maliyetten tasarruf sağlar. Bu nedenle, en verimli kullanım için makinenin kalibre edilmesi önerilir.

Kalibrasyon adımları:

Tamburdaki tüm aksesuarları çıkarın ve kapağı kapatın.

Güç fişini prize takın.

Makineyi açın ve 10 saniye içinde “TEMP.” ve “AROMA+” tuşlarına aynı anda yaklaşık 3 saniye boyunca basılı tutun.

Ekranda “t19” belirecektir.

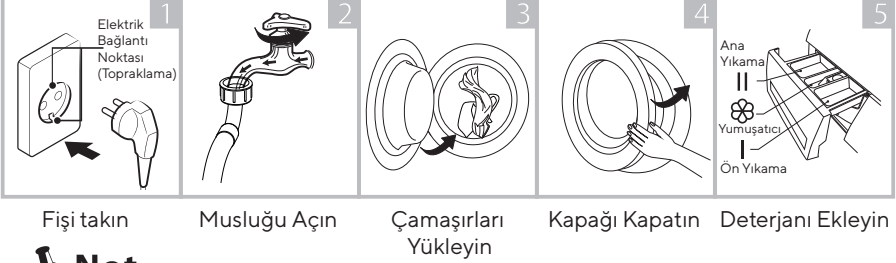
Ardından [▷||] tuşuna basarak başlatın ve ekranda “*” ifadesi görünene kadar bekleyin.

Eğer makine başarıyla kalibre edilirse ekranda “PAS”, başarısız olursa “FAL” görüntülenecektir.

KULLANIM

■ Hızlı Başlangıç

1. Yıkamadan Önce



⚠ Not

Bu özellik donatılmış makinelerde, ön yıkama seçildiğinde deterjan yalnızca "bölme I" kısmına eklenmelidir.

2. Yıkama



⚠ Not

Eğer varsayılan ayar seçiliyse, 2. adım atlanabilir.

3. Yıkama Sonrası

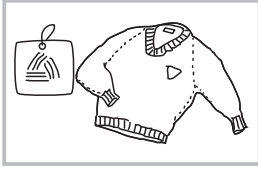
Ekranda "End" ifadesi görüntülenecek veya makine bip sesiyle yıkamanın tamamlandığını bildirecektir.

KULLANIM

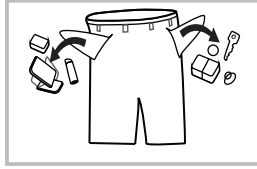
■ Her Yıkamadan Önce

Çamaşır makinesinin çalışma sıcaklığı 5°C – 40°C aralığında olmalıdır. 0°C'nin altındaki koşullarda kullanılırsa, su giriş vanası ve tahliye sistemi zarar görebilir. Makine 0°C veya daha düşük sıcaklıkta bırakıldıysa, su giriş hortumu ve tahliye hortumunun donmaması için ortam sıcaklığına getirilmelidir.

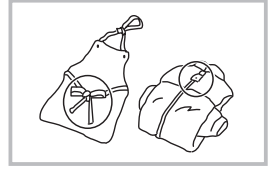
Yıkamadan önce giysi etiketlerini ve deterjan kullanım talimatlarını kontrol edin. Çamaşır makinesi için uygun, az köpüren veya köpük oluşturmeyen deterjanlar kullanın.



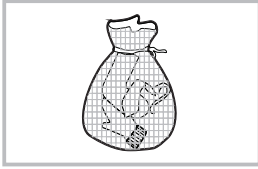
Etiketi Kontrol Edin



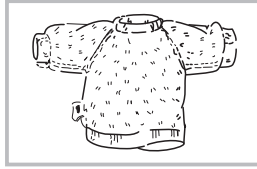
Ceplerdeki Eşyaları Çıkarın



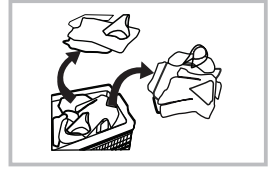
Uzun İpleri, Fermuarları
Veya Düğmeleri Bağlayın



Küçük Eşyaları Yastık Kılıfı
Veya File Torbaya Koyun



Tüylü Veya Kolay Tüylenen
Kumaşları Ters Çevirin



Farklı Dokudaki Kumaşları
Birbirinden Ayırın



UYARI!

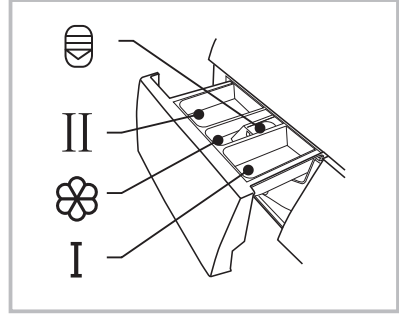
Tek bir parça çamaşır yıkamak, dengesiz yük oluşturabilir ve makineden uyarı sesi gelebilir. Bu nedenle, sürecin sorunsuz ilerlemesi için bir veya iki parça daha eklenmesi önerilir.

Gazyağı, benzin, alkol veya diğer yanıcı maddelere batırılmış giysileri yıkamayın.

KULLANIM

■ Deterjan Haznesi

- I Ön Yıkama Deterjanı
- II Ana Yıkama Deterjanı
- ☼ Yumuşatıcı



Deterjan haznesini dışarı çekin.



DİKKAT!

Su basıncının düşük olduğu durumlarda, toz deterjanın haznede kalmaması için toz deterjanı doğrudan tambura ekleyin.

Bu özellikle donatılmış makinelerde, ön yıkama seçildiğinde deterjan yalnızca “bölme I” kısmına eklenmelidir.

Program	I	II	☼	Program	I	II	☼
QUICK 15'		●	○	SPIN ONLY			
MIX 45'		●	○	BEDDING		●	○
COTTON		●	○	WOOL		●	○
ECO40-60		●	○	COLOR ALIVE		●	○
DELICATE		●	○	WHITE		●	○
SPORTS		●	○	BABYCARE		●	○
STEAM HYGIENE		●	○	JEANS		●	○
DRUM CLEAN				SYNTHETIC		●	○
DOWNLOAD CYCLES		●	○	GREATWAVES		●	○
RINSE&SPIN			○	ANTI-ALLERGY		●	○

● Kullanılmalı ○ Opsiyonel

* “DOWNLOAD CYCLES” varsayılan olarak BABY CARE programıdır.

(BABY CARE, JEANS, SYNTHETIC, GREATWAVES ve ANTI-ALLERGY programları yalnızca TSmartLife mobil uygulaması üzerinden seçilebilir.)



Not

Topaklanmış veya yoğun kıvamlı deterjanlar eklenmeden önce, bir miktar suyla seyreltilmesi önerilir. Bu, su dolumu sırasında deterjan kutusunun tıkanmasını veya taşmasını önler.

Her yıkama sıcaklığına uygun deterjan tipini seçin. Böylece daha az su ve enerji tüketimiyle en iyi yıkama performansını elde edebilirsiniz.

KULLANIM

Deterjan Önerileri

Önerilen Deterjan Türü	Yıkama Döngüsü	Yıkama Sıcaklığı (°C)	Uygun Çamaşır Türü Ve Kumaş
Ağartıcı ve optik parlatici içeren ağır hizmet tipi deterjan	COTTON,MIX	40 / 60	Kaynatılabilir pamuk veya ketenden yapılmış beyaz çamaşırlar
Ağartıcı ve optik parlatici içermeyen renkli deterjan	COTTON,MIX	20 / 30 / 40	Pamuk veya ketenden yapılmış renkli çamaşırlar
Optik parlatici içermeyen renkli veya hafif deterjan	GREATWAVES	Soğuk / 20	Sentetik veya kolay bakım liflerinden yapılmış renkli çamaşırlar
Hafif yıkama deterjanı	SYNTHETIC	20 / 30	Hassas kumaşlar, ipek, viskon
Yüne özel deterjan	WOOL	20 / 30 / 40	Yünlü kumaşlar

Not

Topaklanmış veya yoğun deterjanları hazneye eklemeyen önce bir miktar suyla seyreltin. Bu, deterjan girişinin tıkanmasını ve su taşmasını önler. Maksimum yıkama performansı ve minimum su/enerji tüketimi için uygun deterjan türünü seçin.

En iyi temizleme sonucu için doğru miktarda deterjan kullanmak önemlidir.

Tambur tamamen dolu değilse daha az deterjan kullanın.

Musluk suyunuz yumuşaksa daha az deterjan kullanın; su sertse miktarı artırın.

Çamaşırlarınızın ne kadar kirli olduğuna göre doz ayarlayın. Az kirli çamaşırlar daha az deterjan gerektirir.

Yoğunlaştırılmış (kompakt) deterjanlar özellikle hassas dozlama gerektirir.

Aşırı deterjan kullanımının belirtileri:

Aşırı köpük oluşumu

Zayıf yıkama ve durulama sonuçları

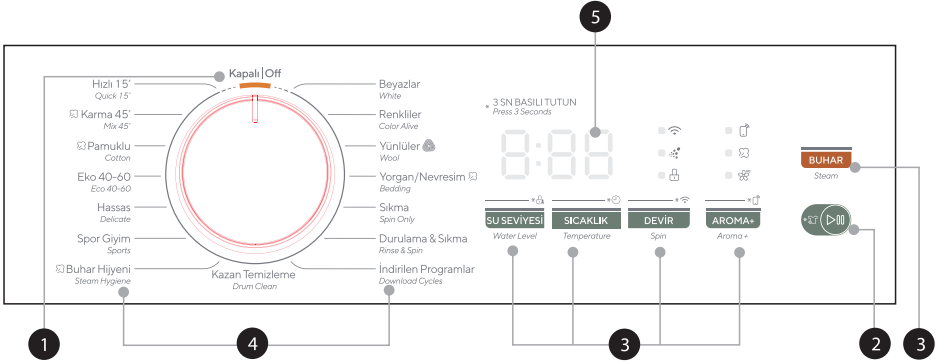
Yetersiz deterjan kullanımının belirtileri:

Çamaşırların grileşmesi

Tambur, ısıtıcı eleman veya çamaşırlarda kireç birikimi

KULLANIM

■ Kontrol Paneli



Not

Bu tablo yalnızca referans amaçlıdır, lütfen gerçek ürün özelliklerini esas alın.

1 OFF (Kapalı)

Ürün kapalı durumdadır.

3 OPTION (Seçenek)

Ek bir fonksiyon seçmenizi sağlar.

2 START / PAUSE (Başlat / Duraklat)

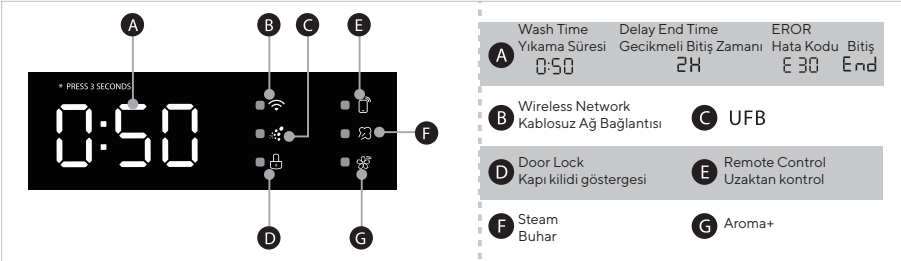
Yıkama döngüsünü başlatmak veya duraklatmak için bu düğmeye basın.

4 PROGRAMS (Programlar)

Çamaşır türüne göre uygun programları seçebilirsiniz.

5 DISPLAY (Ekran)

Ekranında ayarlar, kalan tahmini süre, seçenekler ve durum mesajları görüntülenir. Ekran, yıkama döngüsü boyunca açık kalacaktır.



KULLANIM

■ Yıkama Programları Tablosu

Program	Load /Kapasite (KG)	Temp. /Sıcaklık (°C)	Default Time/ Varsayılan süre
	8.0	Default	
QUICK 15'	2.0	Cold	0:15
MIX 45'	4.0	30	0:45
COTTON	8.0	40	1:18
ECO40-60	8.0	--	3:38
DELICATE	2.5	30	0:50
SPORTS	4.0	20	0:45
STEAM HYGIENE	4.0	--	2:39
DRUM CLEAN	--	90	1:18
DOWNLOAD CYCLES	8.0	60	2:05
RINSE & SPIN	8.0	--	0:20
SPIN ONLY	8.0	--	0:12
BEDDING	8.0	40	1:48
WOOL	2.0	Cold	0:59
COLOR ALIVE	4.0	Cold	1:03
WHITE	4.0	30	1:09
BABYCARE	8.0	60	2:05
JEANS	8.0	30	1:35
SYNTHETIC	4.0	40	1:03
GREATWAVES	4.0	20	3:47
ANTI-ALLERGY	4.0	--	4:31

*DOWNLOAD CYCLES varsayılan olarak BABY CARE programına ayarlıdır. (BABY CARE / JEANS / SYNTHETIC / GREATWAVES / ANTI-ALLERGY) programları yalnızca TSmartLife mobil uygulaması üzerinden seçilebilir.



Not

Bu tablodaki değerler yalnızca kullanıcı referansı içindir. Gerçek değerler, makinedeki parametrelerle farklılık gösterebilir.

KULLANIM

■ Programlar

TW-T21BU90UWTR(MG)							
Program (Cycle)	Nominal Kapasite (kg)	Sıcaklık Ayarı (°C)	Program Süresi	Enerji Tüketimi kWh / çevrim	Su Tüketimi (L / çevrim)	En Yüksek Yıkama Sıcaklığı (°C)	Kalan Nem (%) / Sıkma Devri (rpm)
COTTON (60°C)	8.0	60	1:38	1.277	71	60	65% / 1000
COTTON (20°C)	8.0	20	1:18	0.259	71	20	65% / 1000
MIX 45'	4.0	30	0:45	0.307	44	30	70% / 800
SYNTHETIC	4.0	40	1:03	0.491	44	40	35% / 600
QUICK 15'	2.0	Soğuk	0:15	0.030	31	Cold	70% / 800
ECO 40-60 ³⁾	8.0	-	3:38	0.760	61.0	38	53.9% / 1351
	4.0	-	2:48	0.412	45.0	29	53.9% / 1351
	2.0	-	2:48	0.208	36.0	24	53.9% / 1351

Yukarıdaki veriler yalnızca referans amaçlıdır; gerçek kullanım koşullarına göre değişiklik gösterebilir.

ECO 40-60 dışındaki programlarda verilen değerler yaklaşık değerlerdir.

EN 60456:2016 + A12:2023 standardına ve aşağıdaki Avrupa Birliği yönetmeliklerine uygundur:

(EU) 2019/2014, (EU) 2019/2023, (EU) 2021/340, (EU) 2021/341.

AB Enerji Verimlilik Sınıfı: A

Enerji test programı: ECO 40-60

8.0 kg makine için yarım yük: 4.0 kg

8.0 kg makine için çeyrek yük: 2.0 kg

KULLANIM

Yıkama döngüsü sırasında çamaşırın ulaştığı en yüksek sıcaklık en az 5 dakika boyunca korunur.

Yıkama döngüsünden sonra kalan nem oranı, su içeriği yüzdesi ve bu değerin elde edildiği sıkma devri belirtilmiştir.

ECO 40-60 programı, 40°C veya 60°C'de yıkanabilir olarak sınıflandırılmış normal derecede kirli pamuklu çamaşırları aynı döngüde temizleyebilir. Bu program, (EU) 2019/2023 yönetmeliğine uygunluğu değerlendirmek amacıyla kullanılır.

Enerji tüketimi açısından en verimli programlar, genellikle daha düşük sıcaklıklarda ve daha uzun sürelerde çalışan programlardır.

Ev tipi çamaşır makinesinin, her program için belirtilen maksimum kapasiteye kadar doldurulması, enerji ve su tasarrufuna katkı sağlar.

Gürültü seviyesi ve kalan nem miktarı, sıkma hızına bağlı olarak değişir: Sıkma aşamasında sıkma devri yükseldikçe, gürültü artar ancak kalan nem oranı azalır.

⚠ UYARI!

Makine çalışırken elektrik kesintisi olursa, özel hafıza sistemi seçilen programı saklar. Elektrik yeniden geldiğinde, makine programına kaldığı yerden devam eder.

KULLANIM

Programlar

COTTON (Pamuklu)	Dayanıklı kumaşlar, pamuk veya ketenden yapılmış ısıya dayanıklı tekstiller için uygundur.
SPORTS (Spor)	Spor giysilerinin yıkanması için uygundur.
BEDDING (Nevresim Takımı)	Yatak takımlarının yıkanması için özel olarak tasarlanmıştır.
GREATWAVES	Canlı renkli giysileri düşük sıcaklıkta yıkayabilir, renkleri korur ve iyi temizlik sağlar.
MIX 45'	Pamuklu ve sentetik kumaşların karışık yükleri için uygundur.
QUICK 15'	Az kirli ve az miktarda çamaşırların hızlı yıkanması için uygundur.
SPIN ONLY (Sadece Sıkma)	Çamaşırları sıkarak suyunu giderir.
WOOL (Yünlü)	Elde veya makinede yıkanabilir yünlü kumaşlar için uygundur. Kumaşın çekmesini önlemek için nazik yıkama ve uzun duraklamalar içerir.
DELICATE (Hassas)	İpek, saten, sentetik veya karışım kumaşlardan yapılmış hassas giysiler için uygundur.
DRUM CLEAN (Tambur Temizleme)	Tambur ve küveti yüksek sıcaklıkta suyla temizlemek için özel olarak ayarlanmıştır. Bu işlem sırasında çamaşır eklenmemelidir. Kullanıcı, ihtiyaca göre düzenli aralıklarla bu programı çalıştırabilir.
RINSE & SPIN (Durulama & Sıkma)	Çamaşırları durulur ve ardından sıkar.
STEAM HYGIENE (Buharlı Hijyen)	Yüksek sıcaklıkta buhar uygulayarak bakteri oluşumunu azaltır ve hijyen sağlar.
COLOR ALIVE (Renk Koruma)	Parlak renkli giysilerin renklerini koruyarak etkili temizlik sağlar.
WHITE (Beyazlar)	Beyaz çamaşırlar için özel döngüdür; renk karışımını önler.
JEANS (Kotlar)	Kot kumaşlar için özel olarak tasarlanmıştır.
BABY CARE (Bebek Bakımı)	Bebek giysilerini daha temiz yıkar, ekstra durulama yaparak cilt dostu sonuç sağlar.
SYNTHETIC (Sentetik)	Gömlek, ceket gibi sentetik kumaşlar için uygundur. Örne kumaşlarda deterjan miktarı azaltılmalıdır, çünkü gevşek iplik yapısı köpük oluşturabilir.
ECO 40-60	40°C veya 60°C'de yıkanabilir olarak etiketlenmiş pamuklu çamaşırları aynı döngüde temizleyebilir. Bu program, enerji verimliliği ölçümünde esas alınır.
ANTI-ALLERGY (Alerji Karşıtı)	Yüksek sıcaklıkta sterilizasyon yaparak alerjenleri giderir, çamaşırları daha hijyenik hale getirir.

DOWNLOAD CYCLES (İndirilebilir Programlar)

TSmartLife uygulaması üzerinden yeni programlar indirilebilir. Panelde sınırlı sayıda program vardır, ancak uygulamada daha fazla döngü bulunur. Uygulama üzerinden seçilen program, makineye uygulanabilir.

BABY CARE, JEANS, SYNTHETIC, GREATWAVES ve ANTI-ALLERGY programları yalnızca TSmartLife mobil uygulaması üzerinden seçilebilir.



Woolmark Onayı:

Bu makinenin "Yünlü Yıkama" döngüsü, The Woolmark Company tarafından test edilip onaylanmıştır. Elde veya makinede yıkanabilir yünlü ürünlerin, ürün etiketinde belirtilen talimatlara göre yıkanması gerekmektedir.

WOOLMARK
WOOL CARE

Model: TW-T21BU90UWTR(MG)
Woolmark No: M2138

KULLANIM

■ Opsiyon

Program	Option		
	DELAY END	STEAM	AROMA+
QUICK 15'	☐		
MIX 45'	☐	☐	☐
COTTON	☐	☐	☐
ECO40-60	☐		
DELICATE	☐		
SPORTS	☐		☐
STEAM HYGIENE	☐	☒	☐
DRUM CLEAN	☐		
DOWNLOAD CYCLES	☐	☐	
RINSE & SPIN	☐		
SPIN ONLY	☐		
BEDDING	☐	☐	☐
WOOL	☐		
COLOR ALIVE	☐		
WHITE	☐		☐
BABYCARE	☐	☐	
JEANS	☐	☐	☐
SYNTHETIC	☐	☐	☐
GREATWAVES	☐		
ANTI-ALLERGY	☐	☐	

☐ Opsiyonel

☒ Zorunlu

*DOWNLOAD CYCLES varsayılan olarak BABY CARE programıdır.

(BABY CARE / JEANS / SYNTHETIC / GREATWAVES / ANTI-ALLERGY) programları yalnızca TSmartLife mobil uygulaması üzerinden seçilebilir.

KULLANIM

■ Opsiyon



AROMA+

Bu fonksiyon, su akış modunu ve süresini ayarlayarak yumuşatıcının kumaş liflerine daha etkili şekilde nüfuz etmesini sağlar. Sonuç olarak, aynı miktarda yumuşatıcı kullanılsa bile giysilerde daha kalıcı bir koku elde edilir.



GECİKME SONU (DELAY END)

Gecikme sonu fonksiyonunu ayarlamak için: Bir program seçin.

[TEMP.] düğmesine 3 saniye boyunca basarak süreyi seçin (gecikme süresi 0-24 saattir).

[<27 (>00)] düğmesine basarak gecikmeli başlatma işlemini başlatın.



Choose the program



Setting time



Start

Gecikme sonu fonksiyonunu iptal etmek için:

[TEMP.] düğmesine basın, ekranda "OH" görüntülenene kadar basılı tutun.

Bu işlem, program başlamadan önce yapılmalıdır.

Program başladıysa, makineyi kapatmanız gerekir.



UYARI!

Makine çalışırken güç kesintisi olursa, özel hafıza seçilen programı kaydeder. Güç geri geldiğinde, makine seçilen programdan çalışmaya devam eder.



BUHAR (STEAM)

Buhar fonksiyonu, kumaş liflerinin derinliklerine nüfuz ederek bakterileri ve mikropları etkili şekilde yok eder, kötü kokuların oluşmasını engeller.

Buhar fonksiyonu şu programlarla birlikte seçilebilir:

MIX 45', COTTON, STEAM HYGIENE, DOWNLOAD CYCLES, BEDDING, BABY CARE, JEANS, SYNTHETIC ve ANTI-ALLERGY.

*DOWNLOAD CYCLES varsayılan olarak BABY CARE programıdır.

(BABY CARE / JEANS / SYNTHETIC / GREATWAVES / ANTI-ALLERGY) programları yalnızca TSmartLife mobil uygulaması üzerinden seçilebilir.

KULLANIM

■ Diğer Fonksiyonlar



Yeniden Yükleme (RELOAD)

Yıkama işlemi başladıktan sonra çamaşır eklenebilir.

Lütfen aşağıdaki adımları izleyin

[>00] düğmesine 3 saniye basın.

Tamburun dönmesi durana kadar bekleyin.

Kapı kilidi açılır.

Çamaşırları tambura ekleyin.

Kapıyı kapatın ve tekrar [>00] düğmesine basın.



[Start/Pause] 3 sn



Çamaşır ekle



Start/Pause



UYARI!

Su seviyesi kapının alt kenarının üzerindeyse veya su sıcaklığı yüksekse yeniden yükleme fonksiyonunu kullanmayın.



Çocuk Kilidi (CHILD LOCK)

Çocukların yanlışlıkla kullanmasını önlemek için.



Programı seçin



[Start/Pause]
düğmesine basın



[WATER LEVEL] düğmesine
3 saniye basın (bip sesi
duyulana kadar)



UYARI!

Çocuk Kilidi etkinleştirildiğinde, ekranda dönüşümlü olarak "CL" ve kalan süre gösterilir.

Diğer tuşlara basmak, Child Lock göstergesinin yanıp sönmeye neden olur.

Program bittiğinde, ekranda dönüşümlü olarak "CL" ve "End" yazısı görünür.

Çocuk Kilidi açikken, Açma/Kapama ve Çocuk Kilidi düğmeleri dışındaki tüm tuşlar devre dışı kalır.

Çocuk Kilidini kapatmak için yalnızca [WATER LEVEL] düğmesine basabilirsiniz.

Yeni bir program seçmeden önce Çocuk Kilidini devre dışı bırakmayı unutmayın.

TEMP.

Sıcaklık (TEMP.)

Sıcaklığı ayarlamak için bu düğmeye basın.

Ekranda "--" görünüyorsa sıcaklık soğuk anlamına gelir.

Kullanılabilir sıcaklıklar: Soğuk, 20°C, 30°C, 40°C, 60°C, 90°C

WATER LEVEL

Su Seviyesi (WATER LEVEL)

Ana yıkama için su seviyesini ayarlar.

Su seviyesi seçenekleri: AU, L-1, L-2, L-3, L-4

KULLANIM

SPIN

Sıkma (SPIN)

[Sıkma] düğmesine basarak sıkma hızını değiştirebilirsiniz.

Sıkma Hızları (rpm): 0, 400, 600, 800, 1000, 1200, 1400

Program	Varsayılan Sıkma Hızı (rpm)	Program	Varsayılan Sıkma Hızı (rpm)
QUICK 15'	800	SPIN ONLY	1000
MIX 45'	800	BEDDING	1000
COTTON	1000	WOOL	600
ECO40-60	--	COLOR ALIVE	1000
DELICATE	600	WHITE	800
SPORTS	800	BABYCARE	1000
STEAM HYGIENE	800	JEANS	800
DRUM CLEAN	--	SYNTHETIC	1000
DOWNLOAD CYCLES	1000	GREATWAVES	1000
RINSE&SPIN	1000	ANTI-ALLERGY	800

*DOWNLOAD CYCLES varsayılan olarak BABY CARE programıdır.

(BABY CARE / JEANS / SYNTHETIC / GREATWAVES / ANTI-ALLERGY) programları yalnızca TSmartLife mobil uygulaması üzerinden seçilebilir.



UFB Fonksiyonu

Ultra Fine Bubble (UFB), pamuk lifinin boşluklarından bile küçük, görünmeyen nano boyutlu hava kabarcıkları üretir.

UFB, deterjanın kumaşın derinliklerine ulaşmasını sağlayarak lekelerin kolayca çıkarılmasına yardımcı olur.

Tüm yıkama programları UFB fonksiyonu ile çalışabilir.



Kablosuz Ağ (Wireless Network)

Kablosuz ağ fonksiyonunu açma:

[SPIN] düğmesine 3 saniye basın.

Bu işlem ağı etkinleştirir, ayrıca ağı yapılandırabilir veya sıfırlayabilirsiniz.

Kablosuz ağı kapatma:

[TEMP.] ve [SPIN] düğmelerine 3 saniye boyunca aynı anda basın.

Veya cihazın fişini çekin.



Uzaktan Kontrol (Remote Control)

Uzaktan kontrol fonksiyonu, akıllı telefonunuzla çamaşır makinesini kontrol etmenizi sağlar. Bu fonksiyonu kullanmak için [AROMA+] düğmesine 3 saniye basarak etkinleştirin. Güvenli kullanım için koşullar:

Cihaz internete bağlı olmalıdır.

Tambur kapağı kapalı olmalıdır.

Notlar:

Kapı açıkken uzaktan kontrol çalışmaz. Uzaktan kontrol, her yıkama döngüsünün sonunda otomatik olarak kapanır. Bu özelliği tekrar kullanmak için yeniden etkinleştirmeniz gerekir.

KULLANIM

■ TSmartLife Uygulaması ile Bağlantı Talimatları

Başlamadan önce emin olun:

Akıllı telefonunuzun ev kablosuz ağına (Wi-Fi) bağlı olduğundan ve ağ şifresini bildiğinizden emin olun.

Cihazın yakınında bulunduğunuzdan emin olun.

Kablosuz modemde 2.4 GHz bant sinyalinin etkin olduğundan emin olun.

Uzaktan kontrol moduna giriş için adımlar

TSmartLife Uygulamasını İndirme

Uygulama mağazasına (Google Play Store veya Apple App Store) gidin, "TSmartLife" yazarak aratın ve uygulamayı indirin.

Kurulum tamamlandıktan sonra, uygulamayı telefonunuza yükleyin.

Alternatif olarak aşağıdaki QR kodunu tarayarak da indirebilirsiniz.

QR Kod ile İndir:

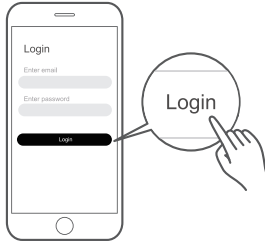


Kayıt Olun ve Giriş Yapın

TSmartLife uygulamasını açın ve yeni bir hesap oluşturun.

(Dilerseniz üçüncü taraf hesabınızla da kayıt olabilirsiniz.)

Zaten bir hesabınız varsa, mevcut bilgilerinizle giriş yapabilirsiniz.



Cihazınızı TSmartLife'a Bağlama

Telefonunuzun Wi-Fi ağına bağlı olduğundan emin olun.

Eğer bağlı değilse, Ayarlar > Kablosuz Ağ menüsünden bağlantıyı açın ve ağa bağlanın.

Ayrıca Bluetooth'un açık olduğundan emin olun (kapalıysa, Ayarlar'dan etkinleştirin).

Cihazın gücünü açın.

Telefonunuzda TSmartLife uygulamasını açın.

KULLANIM

4: “Yakındaki akıllı cihazlar bulundu” mesajı görünürse, eklemek için tıklayın.



5: Eğer herhangi bir mesaj görünmezse, sayfadaki “+” işaretini seçin ve listede bulunan yakındaki cihazlardan cihazınızı seçin. Cihazınız listede yoksa, cihaz kategorisini ve modelini seçerek cihazınızı manuel olarak ekleyin.



6: Cihazınızı, uygulamadaki talimatlara göre kablosuz ağa bağlayın. Bağlantı başarısız olursa, işlemi devam ettirmek için uygulamada verilen talimatları izleyin.



KULLANIM

Kablosuz Ağ Durum Işığı

	Yavaş yanıp sönme	Bağlantı bekleniyor
	Hızlı yanıp sönme	Bağlanıyor
	Sürekli hızlı yanma	Kablosuz yönlendiricinize (modem) bağlandı

Not

Cihazlarınızın açık olduğundan emin olun.

Mobil telefonunuzu, cihazınıza ağ bağlantısı yaparken yeterince yakın tutun.

Telefonunuzu evinizdeki kablosuz ağa bağlayın ve kablosuz ağ şifresini bildiğinizden emin olun.

Yönlendiricinizin (modeminizin) 2.4 GHz kablosuz ağ bandını desteklediğinden emin olun ve bu bandı aktif hale getirin. Emin değilseniz yönlendirici üreticinizle iletişime geçin.

Cihaz, kimlik doğrulaması gerektiren (örneğin otel, restoran gibi halka açık alanlarda bulunan) kablosuz ağlara bağlanamaz. Bu nedenle kimlik doğrulaması gerektirmeyen bir kablosuz ağa bağlanın.

Yalnızca harf ve rakamlardan oluşan bir kablosuz ağ adı (SSID) kullanmanız önerilir. Ağ adınız özel karakterler içeriyorsa, yönlendirici ayarlarından değiştirin.

Cihazınızı bağlarken, telefonunuzdaki WLAN+ (Android) veya WLAN Asistanı (iOS) özelliklerini kapatın.

Cihazınız daha önce bir kablosuz ağa bağlandıysa ve tekrar bağlanması gerekiyorsa, uygulama ana sayfasındaki "+" simgesine tıklayın ve cihazınızı kategori ve model seçerek yeniden ekleyin.

Kablosuz Ağ Bilgileri

Çalışma Frekansı	2.4G
Çalışma Sıcaklık Aralığı	-20°C ~ 85°C
Maksimum RF Güç Çıkışı	Kablosuz ağ: E.I.R.P 18 dBm / BT: 8 dBm

Ürün, cihaz keşfi ve ağ yapılandırması için TCP 6444, UDP 6445 ağ portlarını ve rastgele bir UDP portunu kullanır.

BAKIM

■ Temizlik ve Bakım



UYARI!

Bakım işlemine başlamadan önce lütfen makinenin fişini çekin ve su musluğunu kapatın.

Kabinin Temizlenmesi

Çamaşır makinesinin doğru şekilde bakımı, kullanım ömrünü uzatır. Yüzey, gerektiğinde seyreltilmiş, aşındırıcı olmayan nötr deterjanlarla temizlenebilir.

Herhangi bir su taşması olursa, kuru bir bezle hemen silin. Keskin nesnelerin kullanılması yasaktır.



Not

Formik asit ve türevleriyle birlikte alkol, çözücüler veya kimyasal ürünler gibi maddelerin kullanılması yasaktır.

Tamburun Temizlenmesi

Metal eşyalar nedeniyle tambur içinde oluşan pas lekeleri, klor içermeyen deterjanlarla hemen temizlenmelidir.

Çelik yünü (tel) kullanmayın.



Not

Tambur temizliği sırasında çamaşır makinesine çamaşır koymayın.

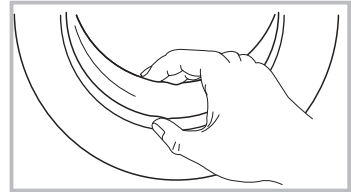
Contanın ve Camın Temizlenmesi

Her yıkamadan sonra camı ve contayı silerek tüy ve leke oluşumunu önleyin.

Tüy birikirse sızıntılara neden olabilir.

Her yıkamadan sonra contanın içinden bozuk para, düğme ve diğer nesneleri çıkarın.

Kapı contası ve camı, cihazın normal çalışmasını sağlamak için her ay temizleyin.



BAKIM

Giriş Filtresinin Temizlenmesi

Not

Su akışı öncekine göre azaldığında, giriş filtresi temizlenmelidir.

Su giriş hortumundaki filtrenin temizlenmesi

Musluğu kapatın.

Su giriş hortumunu musluktan çıkarın.

Filtresini temizleyin.

Su giriş hortumunu yeniden takın.

Makinedeki filtrenin temizlenmesi

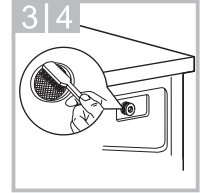
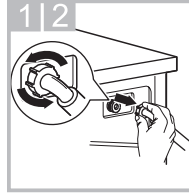
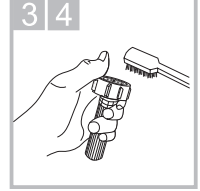
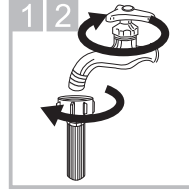
Su giriş hortumunu makinenin arka kısmından sökün.

Uzun burunlu pense yardımıyla filtreyi çıkarın, yıkadıktan sonra tekrar takın.

Filtresini fırça ile temizleyin.

Su giriş hortumunu yeniden bağlayın.

Cihazın normal çalışmasını sağlamak için kapı contası ve camı her ay temizleyin.

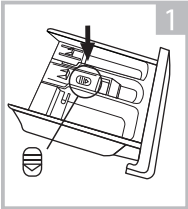


Deterjan Çekmecesinin Temizlenmesi

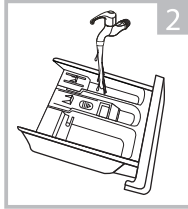
Yumuşatıcı kapağının üzerindeki ok işaretine bastırın.

Klipsi kaldırın, yumuşatıcı kapağını çıkarın ve tüm bölmeleri suyla yıkayın.

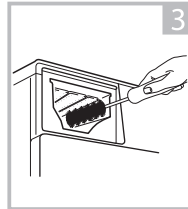
Yumuşatıcı kapağını yerine takın ve çekmeceyi geri itin.



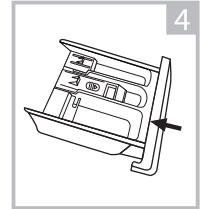
Çekmeceyi serbest bırakın ve çıkarın.



Çekmeceyi ve yumuşatıcı kapağını su altında temizleyin.



Bölmeyi yumuşak bir fırça ile temizleyin.



Çekmeceyi yeniden yerine yerleştirin.

Not

Makineyi temizlerken alkol, çözücü veya kimyasal ürünler kullanmayın.

Cihazın normal çalışmasını sağlamak için deterjan çekmecesini her 3 ayda bir temizleyin.

BAKIM

Tahliye Pompası Filtresini Temizleme

⚠ UYARI!

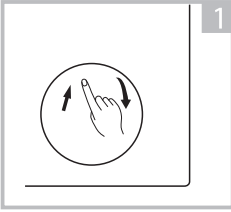
Sıcak suya dikkat edin!

Su soğuyana kadar bekleyin!

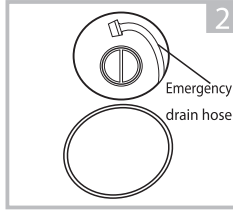
Bakımdan önce elektrik çarpmasını önlemek için makinenin fişini çekin.

Tahliye pompası filtresi, yıkamadan kaynaklanan tüy ve küçük yabancı maddeleri filtreler.

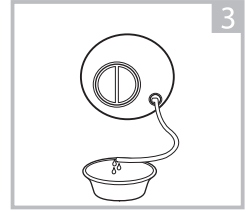
Çamaşır makinesinin normal çalışmasını sağlamak için filtreyi her 3 ayda bir temizleyin.



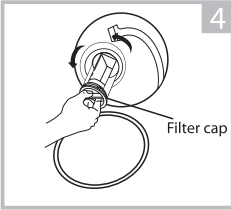
Alt kapak kapağını açın



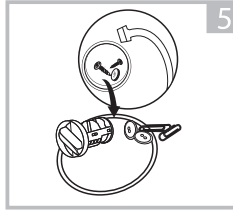
Acil tahliye hortumunu çekip çıkarın ve hortum kapağını çıkarın



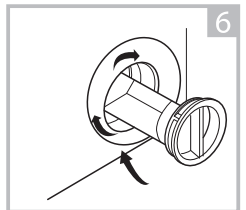
Su boşaldıktan sonra tahliye hortumunu yerine takın



Filtre kapağını saat yönünün tersine çevirerek açın



Yabancı maddeleri çıkarın



Filtre kapağını ve alt kapak kapağını kapatın

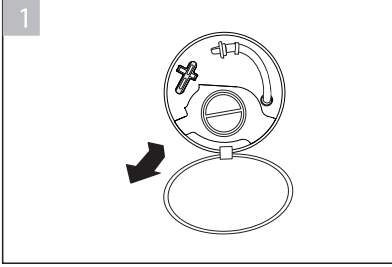
⚠ DİKKAT!

Filtre kapağının ve acil tahliye hortumunun doğru şekilde yeniden takıldığından, aksi takdirde delik plakalarına hizalanmadığında filtrenin sızıntı yapabileceğinden emin olun. Cihaz kullanımdayken ve seçilen programa bağlı olarak pompa içinde sıcak su bulunabilir. Bir yıkama döngüsü sırasında pompa kapağını asla çıkarmayın, daima cihazın döngüyü tamamlamasını ve boş olmasını bekleyin. Filtre kapağını değiştirirken, sıkıca yeniden sıkıldığından emin olun.

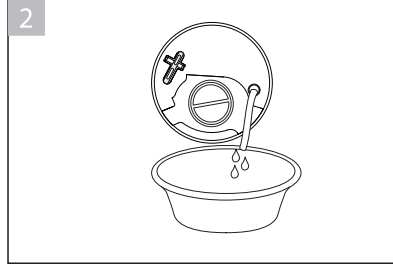
BAKIM

Acil Kapak Serbest Bırakma

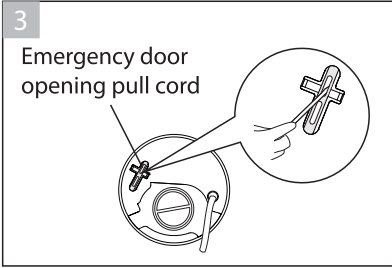
Elektrik kesintisi veya başka bir durumda kapak açılmazsa. Bu koşullar altında kapağı açmak gerekirse, lütfen acil kapak içindeki çekme ipini aşağı çekin ve kapak açıldıktan sonra çekme ipini eski konumuna getirin.



Filtre kapağını açın.



Elektrik kesintisi durumunda, tamburdaki soğumuş suyu boşaltmak için filtre kapağını açın.



Aleti çekme halkasına sokun ve makinenin kilidini açmak için aşağı doğru çekin.



UYARI!

Makine, yıkama sırasında acil durum anahtarı çekme ipini kullanmaya izin vermez. Yüksek sıcaklıktaki artık suyun makine küvetinden dışarı akmasıyla yanıkları önlemek için, makineyi acilen çalıştırmak gerekirse, su soğuduktan sonra kapağı açmanız önerilir.

BAKIM

■ Arıza Giderme

Cihaz çalışmaya başlamazsa veya çalışma sırasında durursa. Öncelikle soruna bir çözüm bulmaya çalışın, bulamazsanız servis merkeziyle iletişime geçin.

Açıklama	Neden	Çözüm
Çamaşır makinesi çalışmaya başlamıyor	Kapı düzgün kapanmamış Kıyafetlerin sıkışıp sıkışmadığını kontrol edin	Kapı kapandıktan sonra yeniden başlatın
Kapı açılmıyor	Güvenlik koruma tasarımı devrede	Gücü kesin, ürünü yeniden başlatın
Su kaçağı	Su giriş hortumu veya tahliye hortumunun bağlantısı doğru değil	Su giriş hortumunun ve tahliye hortumunun bağlantısını kontrol edin
Kutuda deterjan kalıntıları var	Deterjan nemlenmiş veya topaklanmış	Deterjan kutusunu temizleyin ve silin
Gösterge veya ekran yanmıyor	Elektrik kablosu prize tam takılmamış olabilir veya bağlantı gevşek olabilir	Fişin duvar prizine sıkıca takılı olduğundan emin olun. Fişin doğru bağlandığını kontrol edin.
Anormal gürültü	Sabitleme (cıvataları) sökülmüş	Sağlam ve düz bir zemine kurulduğunu kontrol edin

Açıklama	Neden	Çözüm
E30	Kapı düzgün kapanmamış Kıyafetlerin sıkışıp sıkışmadığını kontrol edin	Kapı kapandıktan sonra yeniden başlatın
E10	Su besleme süresi çok uzun Su giriş hortumunu düzeltin Su giriş valfi filtresinin tıkalı olup olmadığını kontrol edin	Su basıncının çok düşük olup olmadığını kontrol edin
E21	Su tahliye süresi çok uzun	Tahliye hortumunun tıkalı olup olmadığını kontrol edin
E12	Su taşması	Çamaşır makinesini durdurun ve onarım için servis merkezini arayın
EXX	Diğerleri	Tekrar çalıştırmayı deneyin. Aynı sorun devam ederse, servis çağırın.



Not

Kontrolten sonra cihazı tekrar etkinleştirin. Sorun devam ederse veya ekranda alarm kodları tekrar belirirse, servisle iletişime geçin.

■ Müşteri Hizmetleri

Cihazınızın yedek parçaları minimum 10 yıl süreyle temin edilebilir. Sorularınız olması durumunda lütfen yerel servisimizle iletişime geçin.



UYARI!

Elektrik çarpması riski

Arızalı olan veya arızalı olduğu varsayılan bir cihazı asla kendiniz onarmaya çalışmayın. Kendi ve gelecekteki kullanıcıların hayatını tehlikeye atabilirsiniz. Bu onarım işini yapmasına yalnızca yetkili uzmanların izin verilir.

Yanlış onarım garantiyi geçersiz kılacak ve bundan kaynaklanan hasarlar kabul edilmeyecektir!

CİHAZI TAŞIRKEN ÖNEMLİ ADIMLAR

Cihazın fişini çekin ve su giriş musluğunu kapatın.

Kapağın ve deterjan çekmecesinin düzgün kapalı olup olmadığını kontrol edin.

Su giriş borusunu ve çıkış hortumunu ev tesisatından sökün.

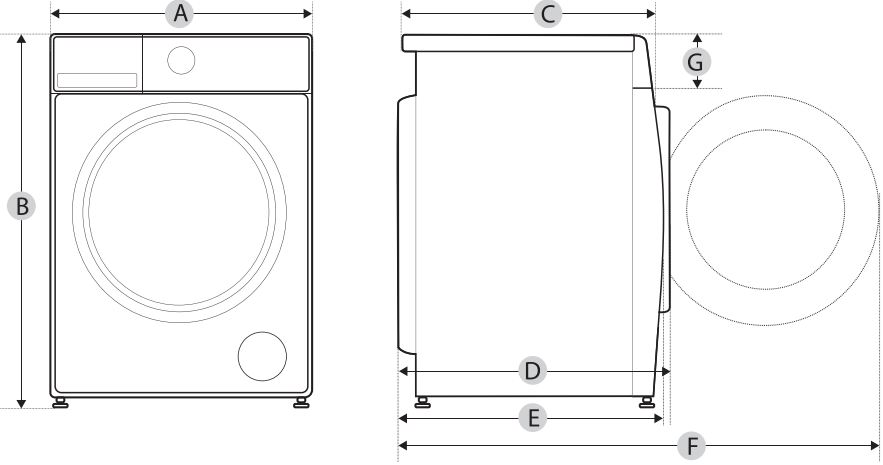
Cihazdaki suyun tamamen boşalmasını sağlayın (bakınız "Bakım Tahliye filtresinin temizlenmesi").

Önemli: Cihazın arkasındaki 4 adet taşıma cıvatasını yeniden takın.

Bu cihaz ağırdır. Dikkatli taşıyın. Kaldırırken makinenin çıkıntılı herhangi bir yerini asla tutmayın. Makine kapağı tutacak olarak kullanılamaz.

BAKIM

■ Teknik Özellikler



Model	TW-T21BU90UWTR(MG)
Güç Kaynağı	220-240V~,50Hz
Maks. Akım	10A
Standart Su Basıncı	0.05MPa~1MPa
Yıkama Kapasitesi	8.0kg
Boyut	
A	595 mm
B	850 mm
C	470 mm
Ağırlık	64 kg
Nominal Güç	1950 W
Referans Boyut	
D	565 mm
E	491 mm
F	1020 mm
G	135 mm

BAKIM

■ Ürün Bilgi Fişi

Tedarikçinin adı veya ticari markası ^(a) ^(c):

Tedarikçinin adresi ^(a) ^(c):

Model tanımlayıcısı ^(a): TW-T21BU90UWTR(MG)

Genel ürün parametreleri:

Parametre	Değer		Parametre	Değer	
Nominal kapasite ^(b) (kg)	8.0		Boyutlar (cm) ^(a) (^c)	Yükseklik	85
				Genişlik	60
				Derinlik	47
Enerji verimlilik indeksi (EEIw) ^(b)	51.9	Enerji verimlilik sınıfı ^(b)	A ^(d)		
Yıkama verimlilik indeksi (IW) ^(b)	1.031	Durulama etkinliği (g/kg)(b)	5.0		
Her çevrim için enerji tüketimi (kWh) (eco 40-60 programına göre; kullanım şekline bağlı olarak değişir)	0.472	Her çevrimde su tüketimi (litre) (eco 40-60 programına göre; kullanım ve su sertliğine bağlı olarak değişir)	48		
İşlem gören tekstildeki maksimum sıcaklık ^(b) (°C)	Nominal kapasite	38	Kalan nem oranı(b)(%)	53.9	
	Yarım	29			
	Çeyrek	24			
Sıkma devri ^(b) (rpm)	Nominal kapasite	1351	Sıkma verimlilik sınıfı ^(b)	B ^(d)	
	Yarım	1351			
	Çeyrek	1351			
Program süresi ^(b) (saat:dakika)	Nominal kapasite	3:38	Tip	Serbest Duran	
	Yarım	2:48			
	Çeyrek	2:48			
Sıkma fazındaki ses gücü düzeyi ^(b) (dB(A) re 1 pW)	76	Sıkma fazı gürültü sınıfı ^(b) (%)	B ^(d)		
Kapalı mod (W) (varsa)	0.50	Bekleme modu (W)	0.5		
Gecikmeli başlatma modu (W) (varsa)	4.00	Ağ bağlantılı bekleme modu (W)	2.00		

Tedarikçi tarafından sunulan minimum garanti süresi ^(a) ^(c):

Bu ürün, yıkama döngüsü sırasında gümüş iyonu salmak üzere tasarlanmamıştır:	Hayır
--	-------

Ek Bilgiler:

Tedarikçinin web sitesinde, Komisyon Yönetmeliği (AB) 2019/2023 (1) Ek II Madde 9'da belirtilen bilgiler aşağıdaki bağlantıda bulunabilir.

^(a) Bu madde, (AB) 2017/1369 Yönetmeliği'nin Madde 2(6)'sı uyarınca ek 40-60 programı için geçerli değildir.

^(b) Bu madde, (AB) 2017/1369 Yönetmeliği'nin Madde 4(4)'ü uyarınca geçerli değildir.

^(c) Bu madde, (AB) 2017/1369 Yönetmeliği'nin Madde 4(4)'ünün paragraf 4'ü uyarınca geçerli değildir.

^(d) Eğer ürün veri tabanı bu hücrenin kesin içeriğini otomatik olarak oluşturuyorsa, tedarikçi bu verileri girmemelidir.

BAKIM

1. Gerçek enerji tüketimi, cihazın nasıl kullanıldığına bağlı olacaktır.
2. Gerçek su tüketimi, cihazın nasıl kullanıldığına ve suyun sertliğine bağlı olacaktır.
3. Yedek parçaların sipariş alındıktan sonra 15 iş günü içinde teslimatı.

(EU) 2019/2014 ile İlgili Ürün Veri Sayfası

Cihazınızın ürün veri sayfasına çevrimiçi olarak ulaşılabilir.

Veri sayfasını indirmek için <https://eprel.ec.europa.eu> adresine gidin ve cihazınızın model tanımlayıcısını girin.

Cihazınızın model tanımlayıcısı teknik özellikler bölümünde bulunabilir.

EU Declaration of Conformity

We Wuxi Little Swan Electric Co., Ltd.

Address No.18, Changjiang South Road, Wuxi, Jiangsu, P.R.China

declare under our sole responsibility that the product

Product Name : Washing Machine

Model name : TW-T21BU90UWTR(MG)

Software : 059016032504_010002, 059034052504_010201

Accessories : N/A

comply with the following directives and regulations:

2014/53/EU (The Radio Equipment Directive)

For the evaluation of the compliance with these Directives and Regulations, the following standards/requirements were applied:

Safety Article3.1(a)	EN 60335-1:2012 + A11 + A13 + A1+ A14+A2+A15+A16 EN 60335-2-7:2023+A11
EMC Article3.1(b)	EN 301 489-1 V2.2.3:2019 EN 301 489-17 V3.2.4:2020 EN IEC 55014-1:2021 EN IEC 55014-2:2021 EN IEC 61000-3-2:2019 + A1 EN 61000-3-3:2013 + A1 + A2
Radio Article3.2	EN 300 328 V 2.2.2:2019
Health Article3.1(a)	EN 62233:2008 EN62479: 2010 EN IEC 62311:2020
Article3.3(d)	EN 18031-1:2024

Responsible for making this declaration is the:

☒ Manufacturer ☐ Authorised representative established within the EU

Person responsible for making this declaration

Print name/Title: Libing Fan/Certification engineer

Fan Libing

Wuxi, China
(Place)

2025.06.30
(Date)

(Signature)

CONTENTS

SAFETY INSTRUCTIONS

- Safety Instructions 2

INSTALLATION

- Product Description 11
- Installation 12

OPERATIONS

- Quick Start 17
- Before Each Washing 19
- Detergent Dispenser 20
- Control Panel 22
- Washing Programs Table 23
- Programs 24
- Option 27
- Other Functions 29
- Instructions to Connection with the TSmartLife App 31

MAINTENANCES

- Cleaning And Care 34
- Trouble Shooting 38
- Customer Service 39
- Technical Specifications 40
- Product Fiche 41

SAFETY INSTRUCTIONS

■ Safety Instructions

For your safety, the information in this manual must be followed to minimize the risk of fire or explosion, electric shock, or to prevent property damage, personal injury or loss of life.

Explanation of the symbols:

Warning!

This combination of symbol and signal word indicates a potentially dangerous situation which may result in death or serious injuries unless it's avoided.

Caution!

This combination of symbol and signal word indicates a potentially dangerous situation which may result in slight or minor injuries or damage to property and the environment.

Note!

This combination of symbol and signal word indicates a potentially dangerous situation which may result in slight or minor injuries.

Warning!

ELECTRIC SHOCK HAZARD

- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- If the machine is damaged, it must not be operated unless repaired by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons. Risk of electric shock!

SAFETY INSTRUCTIONS

- Before maintenance, unplug the appliance.
- This appliance must be grounded. In the event of Malfunction or breakdown , grounding will reduce the risk of electric shock by providing a path of least resistance for electric current.
- This appliance is equipped with a cord having an equipment-grounding conductor and grounding plug. The plug must be plugged into an appropriate outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.
- Improper connection for the appliance when using ungrounded outlet or when GND terminal of outlet is not suitable with GND terminal of power plug, can result in risk of electric shock. Check with a qualified electrician or service person if you are in doubt as to whether the appliance is properly grounded.
- Do not modify the plug provided with the appliance.If it does not fit into the outlet , have a proper outlet installed by a qualified electrician.
- Make sure that the water and electrical devices must be connected by a qualified technician in accordance with the manufacturer's instructions and local safety regulations.
- Pull out its plug from the power socket before cleaning or maintenance.
- Do not use a socket with rated current less than that of appliance. Never pull out power plug with wet hand.
- Please remember to disconnect water and power supply immediately after the clothes are washed.

SAFETY INSTRUCTIONS

RISK TO CHILDREN

- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Animals and children may climb into the machine. Check the machine before every operation.
- The glass door may be very hot during the operation. Keep children and pets far away from the machine during the operation .

For use in EU countries:

- The appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.

SAFETY INSTRUCTIONS

RISK OF EXPLOSION

- Do not wash articles that have been cleaned in, washed in, soaked in, or spotted with combustible or explosive substances (such as wax, oil, paint, gasoline, degreasers, dry-cleaning solvents, kerosene, etc.) This may result in fire or explosion.
- The washer is not to be used if industrial chemicals have been used for cleaning.

INSTALLATION LOCATION AND SURROUNDING

- All washing and additional substances are to be kept in a safe place out of the reach of children.
- Do not install the machine on a carpet floor. The obstruction of the openings by a carpet can damage the machine.
- Keep the appliance clear from heating sources and direct sunlight to avoid plastic and rubber parts to corrode.
- Do not use the appliance in humid environments or rooms containing explosive or caustic gas. In case of water leakage or water splashes let the appliance dry in the open air.
- The appliance must not be installed behind a lockable door, a sliding door or a door with a hinge on the opposite side to that of the machine.
- Do not operate the machine in rooms with a temperature of below 5°C. This can cause damages to parts of it. If it is unavoidable, make sure to drain the water completely from the appliance after every use (see "Maintenance - Cleaning of drain pump filter") to avoid damages caused by frost.
- Never use flammable sprays or substances in the immediate proximity of the appliance.

SAFETY INSTRUCTIONS

INSTALLATION

- Remove all packaging material and transport bolts before using the appliance. Otherwise, serious damage may result.
- This appliance is equipped with a single inlet valve and can be connected to the cold water supply only.
- Mains plug must be accessible after installation.
- Before washing clothes for the first time, the product shall be operated once throughout all the procedures without any clothes inside.
- Do not put any excessively heavy objects on the appliance, like water containers or heating devices.
- The new hose-sets supplied with the appliance are to be used and that old hose-sets should not be reused.
- Max. inlet water pressure 1 MPa.
Min. inlet water pressure 0.05 MPa.

ELECTRICAL CONNECTION

- Make sure the supply cable is not trapped by the machine, it can get damaged.
- Connect the product to a grounded outlet protected by a fuse complying with the values in the “Technical specifications” table. The grounding installation has to be made by a qualified electrician.
Ensure that the machine is installed in accordance with the local regulations.
- Water and electrical connections must be carried out by a qualified technician in accordance with the manufacturer’s instructions and local safety regulations.
- Don’t use multiple plugs or extension cords.
- The appliance must not have an external switching device such as a timer or connected to a circuit that is regularly switched on and off.
- Do not pull the plug out of the mains outlet if there is flammable gas around.
- Never pull out power plug with wet hands.
- Always pull at the plug, not at the cable.
- Always unplug the appliance if it is not being used.

SAFETY INSTRUCTIONS

WATER CONNECTIONS

- Check the connections of the water inlet hose, the water tap and the outlet hose for possible problems due to changes of water pressure. If the connections loosen or leak close the water tap and get it repaired. Do not use the appliance before the pipes and hoses are installed properly by qualified persons.
- The water inlet and outlet hoses have to be safely installed and remain undamaged. Otherwise, water leakage can occur.
- Do not remove the drain pump filter while there is still water in the appliance. Big quantities of water can leak out, and there is a risk of scalding due to hot water.

RISK OF DAMAGING APPLIANCE

- Your product is only for home use and is only designed for the textiles suitable for machine washing.
- Do not climb up and sit on top cover of the machine.
- Do not lean against machine door.
- Please do not close the door with excessive forces. If it is found difficult to close the door, please check if clothes are put in or distributed well.
- It is forbidden to wash carpets.

SAFETY INSTRUCTIONS

OPERATION AND MAINTENANCE

- The washing machine is not to be used if industrial chemicals have been used for cleaning. Risk of explosion.
- Hands shall not be inserted into running drums.
- Before washing the clothes at first time, the product shall be operated in one round of the whole procedures without the clothes inside. The suggested program is "DRUM CLEAN".
- Never use any flammable, explosive or toxic solvents. Do not use gasoline and alcohol etc. as detergents. Only select detergents that are suitable for washing machine .
- Make sure that all pockets are emptied. Sharp and rigid items such as coins, brooches, nails, screws, stones etc. may cause serious damages to this machine.
- Remove all objects from pockets such as lighters and matches before use the appliance.
- Items that have been soiled with substances such as cooking oil, acetone, alcohol, petrol, kerosene, spot removers, turpentine, wax and wax removers should be washed in hot water with an extra amount of detergent before being dried in the appliance.
- Items containing foam rubber (latex foam), shower caps, water proof textiles, rubber backed articles and clothes or pillows fitted with foam rubber pads should not be dried in the machine
- Fabric softeners or similar products should be used as recommended in their instructions.
- Never try to open the door forcefully. The door will unlock shortly after the end of a cycle.
- Please do not close the door with excessive force. If it is found difficult to close the door, please check if the clothes are properly inserted and distributed.
- Please check whether the water inside the drum has been drained before opening its door. Please do not open the door if there is any water visible.
- Be careful of burning when the product drains hot washing water.
- Never refill the water by hand during washing.
- After program is completed, Please wait for two minutes to open the door.

SAFETY INSTRUCTIONS

- Always unplug the appliance and close the water tap before cleaning and maintenance and after each use.
- Never pour water over the appliance for cleaning purpose. Risk of electric shock!
- Repairs shall only be carried out by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard. The producer will not be responsible for damages caused by the intervention of not authorized persons.

TRANSPORT

- Before Transport:
 - Bolts shall be reinstalled to the machine by a specialized person
 - Accumulated water shall be drained out of the machine
- This appliance is heavy. Transport with care. Never hold any protruding part of the machine when lifting. The machine door cannot be used as a handle.

INTENDED USE

- The product is intended only for home use and for textiles in household amounts suitable for machine washing and drying. This appliance is for indoor use only and not intended for built in use. Only use according to these instructions. The appliance is not intended for commercial use.
- Any other use is considered as improper use. The producer is not responsible for any damage or injuries that may result of it.
- This appliance is intended to be used in household only and it is not intended to be used such as :
 - Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - Farm houses;
 - By clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - Bed and breakfast type environments;
 - Areas for communal use in blocks of flats.

SAFETY INSTRUCTIONS

ENVIRONMENT

Disposal of old appliances

For use in EU countries

This appliance is labelled in accordance with the European Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment (WEEE). The directive provides the framework for the EU-wide take-back and recycling of waste equipment.



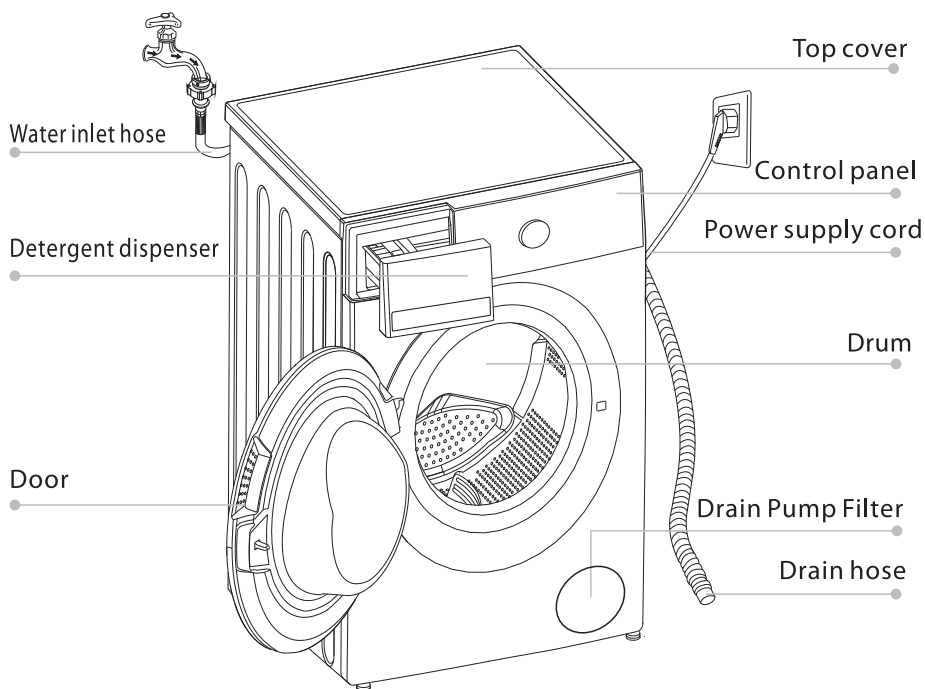
The devices marked with this symbol
must not be disposed of in household waste!

For use in other countries

This appliance doesn't have symbol above. If you want to dispose your appliance, please contact your local authority or retailer for further information on collection and disposal.

INSTALLATION

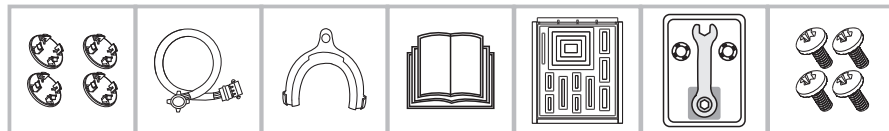
■ Product Description



Note!

- The product line chart is for reference only, please refer to real product as standard.

Accessories



Transport
hole plug

Water inlet hose
cold water

Drain hose
support
(optional)

Owner's manual

Rat resistance
panel(optional)

Spanner assembly
(optional)

Screw(optional)

INSTALLATION

■ Installation

Installation area

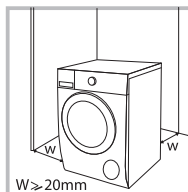


Warning!

- Stability is important to prevent the product from wandering!
- Make sure that the product should not stand on the power cord.

Before installing the machine, the location characterized as follows shall be selected:

1. Rigid, dry, and level surface.
2. Avoid direct sunlight.
3. Room temperature is above 5 °C.
4. Keep far away from the heat sources such as coal or gas.



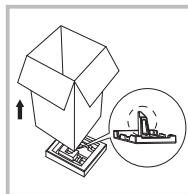
Unpacking the washing machine



Warning!

- Packaging material (e.g. Films, Styrofoam) can be dangerous for children.
- There is a risk of suffocation! Keep all packaging well away from children.

1. Remove the cardboard box and styrofoam packing.
2. Lift the washing machine and remove the base packing. Make sure the small triangle foam is removed with the bottom one together. If not, lay the unit down with side surface, then remove the small foam from the unit bottom manually.
3. Remove the tape securing the power supply cord and drain hose.
4. Remove the water inlet hose from the drum.



Remove transport bolts

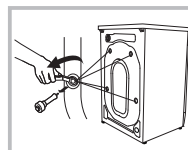


Warning!

- You must remove the transport bolts from the backside before using the product.
- You'll need the transport bolts again if you move the product, so make sure you keep them in a safe place.

Please take the following steps to remove the bolts:

1. Loosen 4 bolts with spanner and then remove them.
2. Cover the hole with transport hole plugs.
3. Keep the transport bolts properly for future use.



INSTALLATION

Levelling the washing machine

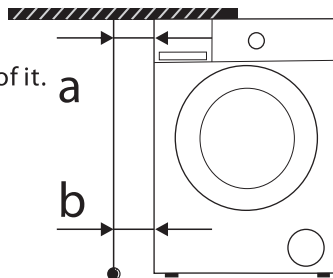


Warning!

- Check with the gradienter if the machine placement is balanced and steady.
- If there is no gradienter, check the balance as per the following method.

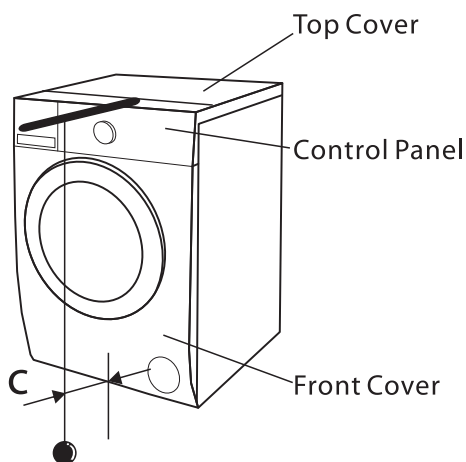
1. If it's balanced from left to right.

- Take a long stick, and tie a rope at the end of it. Bind a heavy object at the end of the rope.
- Hang the rope from the top cover of the machine. Adjust the legs till the difference between 'a' and 'b' is less than 1 cm.



2. If it's balanced from front to back

- Put the stick at the middle of the control panel, and hang the rope in front of the machine.
- Keep 10cm away from the rope end to the control panel edge. Adjust the legs till 'c' is 3.5~4.5cm ('c' is the distance from rope to bottom of front cover).



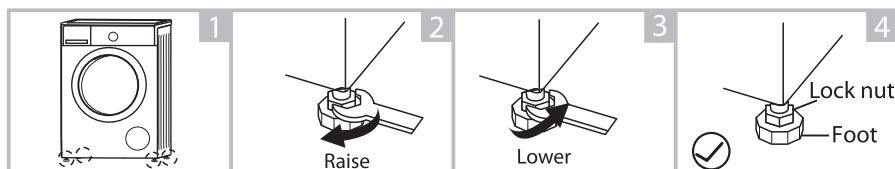
INSTALLATION

Levelling the washing machine

Warning!

- The lock nuts on all four feet must be screwed tightly against the housing.

1. Check if the legs are closely attached to the cabinet. If not, please turn them to their original positions and tighten the nuts.
2. Loosen the lock nut and turn the feet until it closely contacts with the floor.
3. Adjust the legs and lock them with a spanner, make sure the machine is steady.



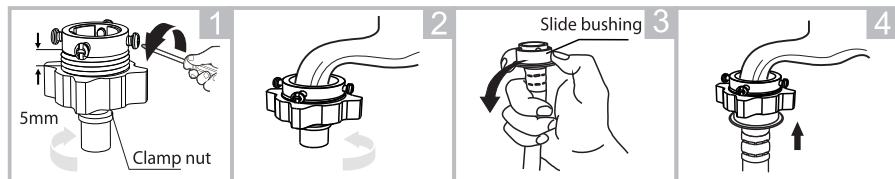
Connect Water Inlet Hose

Warning!

- To prevent leakage or water damage, follow the instructions in this chapter!
- Do not kink, crush, or modify water inlet hose.

Connect the water inlet hose as indicated, There are two ways to connect the water inlet hose.

1. Connection between ordinary tap and water inlet hose.



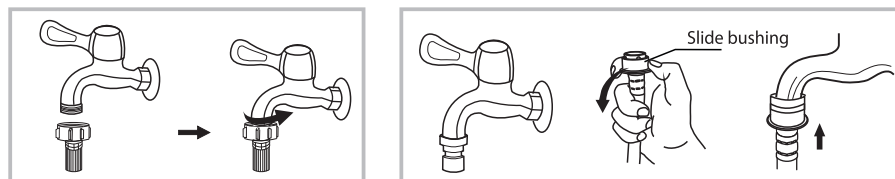
Loosen clamp nut and four bolts

Press the tap end tightly to the rubber ring inside the clamp, and then, tighten the 4 bolts

Press slide bushing, insert water inlet hose into connecting base

Connection finished

2. Connection between screw tap and water inlet hose.

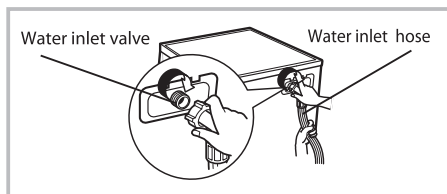


Tap with threads and water inlet hose

Special tap for washing machine

INSTALLATION

Connect the other end of water inlet hose to the inlet valve at the backside of product and fasten the hose tightly clockwise.



Drain Hose

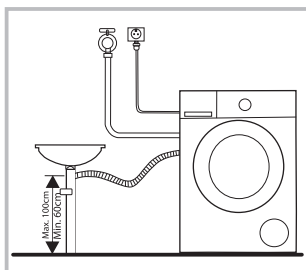
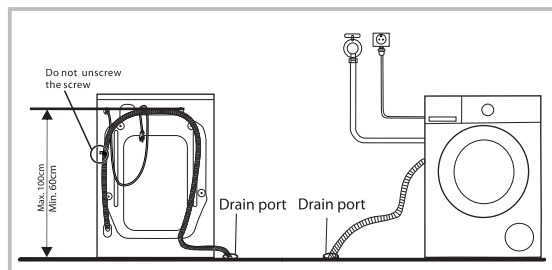


Warning!

- Do not kink or protract the drain hose.
- Position drain hose properly, otherwise damage might result of water leakage.

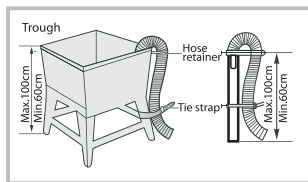
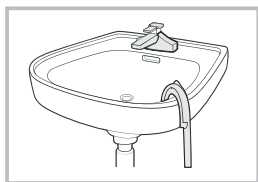
There are two ways to place the end of drain hose:

1. Put it into the drain port. If the drain hose is put into the drain hole on the floor, fix the drain hose on the back of the appliance to prevent water overflow from the drum.
2. Connect it to the branch drain hose of the trough.



Note!

- If the machine has drain hose support, please install it like the following .



Warning!

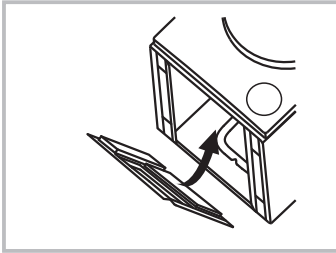
- When installing drain hose, fix it properly with a rope.
- If drain hose is too long, do not force it into washing machine as it will cause abnormal noises.

INSTALLATION

Acoustic Panel

Note!

- Please make sure to assemble the acoustic panel, which can effectively reduce the noise caused by the machine while working, in order to provide you with a more peaceful and quiet living environment.



1. Get the machine laid on the floor, using some soft material like foam or clothes between the machine and floor for a protection;
2. Stick the acoustic panel to the bottom of machine.

OPERATIONS

■ Quick Start



Caution!

- Before washing, please make sure it's installed properly.
- Before washing at first time, the washing machine shall be operated in one round of the whole procedures without clothes in as follows.
The suggested program is "DRUM CLEAN".



Calibration

It's recommended to calibrate the washing machine, so that provide the best performance.

The appliance is able to detect the amount of laundry loaded. This function is optimizing the product performance by minimizing energy and water consumption, saving you money and time. For this reason it's recommended to calibrate the appliance for best use.

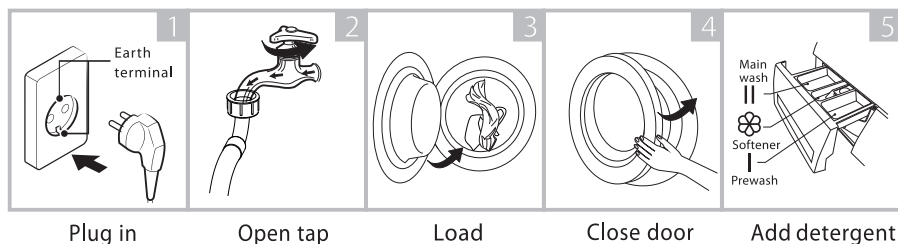
- 1- Remove all accessories from the drum and close the door;
- 2- Insert the mains plug to the socket;
- 3- Switch on the washing machine and within 10 seconds, press "**TEMP.**" and "**AROMA+**" continuously (normally 3 seconds) until "**t19**" is displayed ;
- 4- Press [**>||**] to start the appliance and wait till "*********" is displayed.

If the machine is successfully calibrated, "PAS" will be displayed, otherwise, "FAL" will be displayed.

OPERATIONS

■ Quick Start

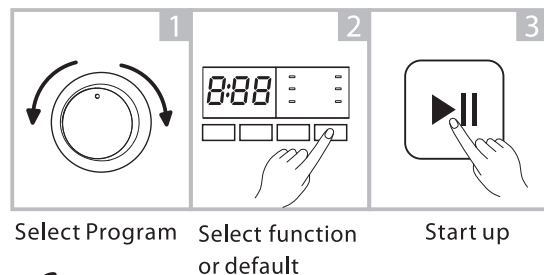
1. Before Washing



Note!

- Detergent only need to be added in "case I" after selecting pre-washing for machines with this function.

2. Washing



Note!

- If default is selected, step 2 can be skipped.

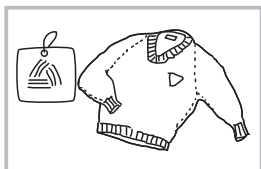
3. After Washing

Buzzer beep or "End" on display.

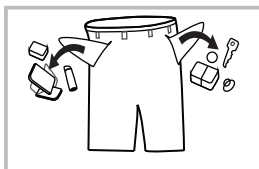
OPERATIONS

■ Before Each Washing

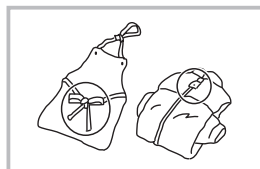
- The working condition of the washer should be 5°C-40°C. If used under 0°C, the inlet valve and draining system may be damaged. If the machine is placed under condition of 0°C or less, then it should be transferred to normal ambient temperature to ensure the water inlet hose and drain hose are not frozen before use.
- Please check the labels and the explanation of using detergent before wash. Use non-foaming or less-foaming detergent suitable for washing machine properly.



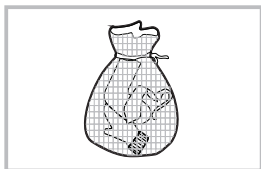
Check the label



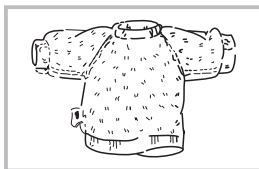
Take out the items out of the pockets



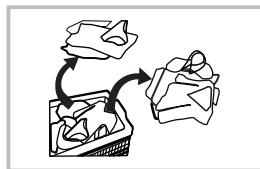
Knot the long strips, zip or button



Put small clothes into the pillow slip



Turn easy-pilling and long-pile fabric inside out



Separate clothes with different textures



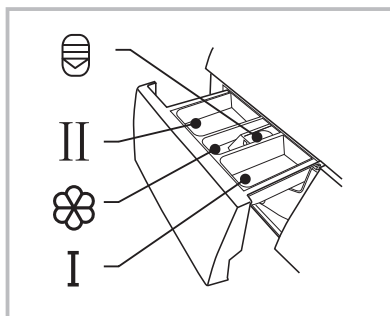
Warning!

- When washing a single clothes, it may easily cause great imbalance and give alarm. Therefore it is suggested to add one or two more clothes to be washed together so that washing process can be done smoothly.
- Don't wash the clothes soaked in kerosene, gasoline, alcohol and other flammable materials.

OPERATIONS

Detergent Dispenser

- I Pre wash detergent
- II Main wash detergent
- ☼ Softener



Pull out the dispenser



Caution!

- To prevent powder detergent from remaining in the dispenser under low water pressure, add the powder detergent into the drum.
- Detergent only need to be added in "case I" after selecting pre-washing for machines with this function.

Program	I	II	☼	Program	I	II	☼
QUICK 15'		●	○	SPIN ONLY			
MIX 45'		●	○	BEDDING		●	○
COTTON		●	○	WOOL		●	○
ECO40-60		●	○	COLOR ALIVE		●	○
DELICATE		●	○	WHITE		●	○
SPORTS		●	○	BABY CARE		●	○
STEAM HYGIENE		●	○	JEANS		●	○
DRUM CLEAN				SYNTHETIC		●	○
DOWNLOAD CYCLES		●	○	GREAT WAVES		●	○
RINSE & SPIN			○	ANTI-ALLERGY		●	○

● Means must ○ Means optional

*DOWNLOAD CYCLES default BABY CARE program.

The programs (BABY CARE/JEANS/SYNTHETIC/GREAT WAVES/ANTI-ALLERGY) can only be selected by TSmartLife App on mobile phones.



Note!

- As for the agglomerated or ropy detergent or additive, before they are poured into the detergent box, it is suggested to use some water for dilution to prevent the inlet of detergent box from being blocked and overflowing while filling water.
- Please choose suitable type of detergent for the various washing temperature to get the best washing performance with less water and energy consumption.

OPERATIONS

Detergent Recommendation

Recommended washing detergent	Wash cycles	Washing temp.	Type of laundry and textile
Heavy-duty detergent with bleaching agents and optical brighteners	COTTON,MIX	40 / 60	White laundry made from boil-proof cotton or linen
Colour detergent without bleaching agent and optical brighteners	COTTON,MIX	20 / 30 / 40	Coloured laundry made from cotton or linen
Color or mild detergent without optical brighteners	GREATWAVES	Cold/20	Coloured laundry made from easy care fibres or synthetic materials
Mild washing detergent	SYNTHETIC	20 / 30	Delicate textiles, silk, viscose
Special wool detergent	WOOL	20 / 30 / 40	Wool

Note!

- Agglomerating or ropy detergent or additive can be diluted in some water before pouring it into the detergent dispenser, to avoid its inlet to get blocked and thus cause a water overflow.
- Please choose the suitable type of detergent to get a maximum of washing performance and a minimum of water and energy consumption.
- To achieve the best cleaning result a proper detergent dosing is important.
- Use a reduced detergent amount if the drum is not filled completely.
- Always adjust the amount of detergent to the water hardness, if your tap water is soft, use less detergent.
- Dose according to how dirty your laundry is, less dirty clothes require less detergent.
- Highly concentrated (compact detergent) requires particularly accurate dosing.

Following symptoms are a sign of detergent overdosing:

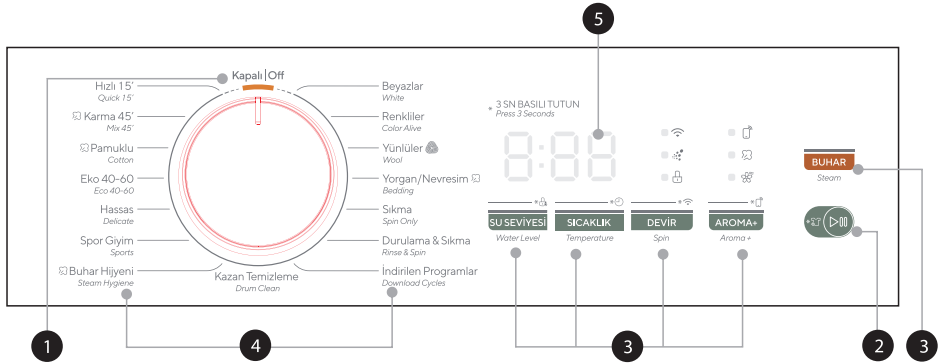
- heavy foam formation
- poor washing and rinsing result

Following symptoms are a sign of detergent underdosing:

- laundry turns grey
- built-up of limescale deposits on the drum, the heating element and/or the laundry

OPERATIONS

■ Control Panel



📌 Note!

- The chart is for reference only, please refer to real product as standard.

1 OFF

Product is switched off.

2 Start/Pause

Press the button to start or pause the washing cycle.

3 Option

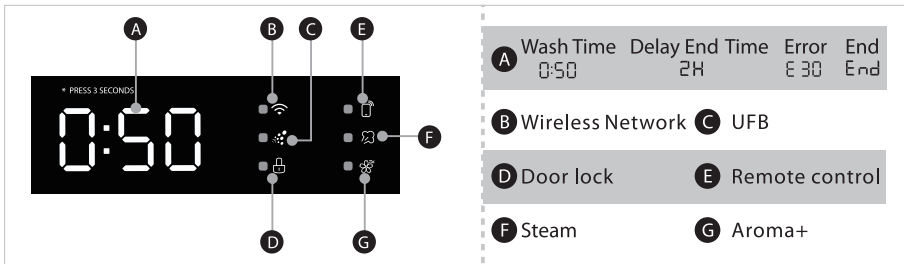
This allows you to select an additional function .

4 Programs

Available according to the laundry type.

5 Display

The display shows the settings, estimated time remaining, options, and status messages for your washer. The display will remain on through the cycle.



OPERATIONS

■ Washing Programs Table

Program	Load(kg)	Temp.(°C)	Default Time
	8.0	Default	
QUICK 15'	2.0	Cold	0:15
MIX 45'	4.0	30	0:45
COTTON	8.0	40	1:18
ECO40-60	8.0	--	3:38
DELICATE	2.5	30	0:50
SPORTS	4.0	20	0:45
STEAM HYGIENE	4.0	--	2:39
DRUM CLEAN	--	90	1:18
DOWNLOAD CYCLES	8.0	60	2:05
RINSE&SPIN	8.0	--	0:20
SPIN ONLY	8.0	--	0:12
BEDDING	8.0	40	1:48
WOOL	2.0	Cold	0:59
COLOR ALIVE	4.0	Cold	1:03
WHITE	4.0	30	1:09
BABYCARE	8.0	60	2:05
JEANS	8.0	30	1:35
SYNTHETIC	4.0	40	1:03
GREATWAVES	4.0	20	3:47
ANTI-ALLERGY	4.0	--	4:31

*DOWNLOAD CYCLES default BABY CARE program.

The programs (BABY CARE/JEANS/SYNTHETIC/GREATWAVES/ANTI-ALLERGY) can only be selected by TSmartLife App on mobile phones.



Note!

- The parameters in this table are only for user's reference. The actual parameters maybe different with the parameters in above mentioned table.

OPERATIONS

■ Programs

TW-T21BU90UWTR(MG)							
Cycle	Nominal capacity in kg	Temperature setting	Cycle duration in h:min	Energy consumption in kWh/cycle	Water consumption in L/cycle	Highest washing temperature °C ¹⁾	Residual moisture in % / Spin speed ²⁾
COTTON (60°C)	8.0	60	1:38	1.277	71	60	65% / 1000
COTTON (20°C)	8.0	20	1:18	0.259	71	20	65% / 1000
MIX 45'	4.0	30	0:45	0.307	44	30	70% / 800
SYNTHETIC	4.0	40	1:03	0.491	44	40	35% / 600
QUICK 15'	2.0	Cold	0:15	0.030	31	Cold	70% / 800
ECO 40-60 ³⁾	8.0	-	3:38	0.760	61.0	38	53.9% / 1351
	4.0	-	2:48	0.412	45.0	29	53.9% / 1351
	2.0	-	2:48	0.208	36.0	24	53.9% / 1351

- The above data is for reference only, and the data may change due to different actual use conditions.
- The values given for programs other than the ECO 40-60 program are indicative only.
- Concerning to EN 60456 : 2016+A12 : 2023 With (EU)2019/2014, (EU)2019/2023, (EU)2021/340, (EU)2021/341

The EU energy efficiency class is: A

Energy test program: ECO 40-60. Other as the default.

Half load for 8.0kg machine:4.0kg.

Quarter load for 8.0kg machine:2.0kg.

OPERATIONS

- 1) The highest temperature reached by the laundry in the wash cycle for at least 5 minutes.
- 2) Residual moisture after the wash cycle in water content percent and the spin speed at which this was achieved.
- 3) The ECO 40-60 program is able to clean normally soiled cotton laundry declared to be washable at 40°C or 60°C, together in the same cycle. This program is used to assess the compliance with the regulation (EU) 2019/2023.

The most efficient programs in terms of energy consumption are generally those that perform at lower temperatures and longer duration.

Loading the household washing machine up to the capacity indicated for the respective programs will contribute to energy and water savings.

Noise and remaining moisture content are influenced by the spinning speed: the higher the spinning speed in the spinning phase, the higher the noise and the lower the remaining moisture content.

⚠ Caution!

- If there is any break in the power supply while the machine is operating, a special memory stores the selected program. The machine will continue the program when the power supply is re-established.

OPERATIONS

■ Programs

Programs are available according to the laundry type.

COTTON	Hard-wearing textiles, heat-resistant textiles made of cotton or linen.
SPORTS	Washing the activewear.
BEDDING	This program is specially designed for washing Bedding.
GREATWAVES	Can wash brightly colored clothes, it can protect the colors better. Lower temp. water still achieve great cleaning performance.
MIX 45'	Mixed load consisting of textiles made of cotton and synthetics.
QUICK 15'	This procedure is suitable for washing few and not very dirty clothes quickly.
SPIN ONLY	Spins and drains the water.
WOOL	Hand or machine-washable wool or richwool textiles. Especially gentle wash program to prevent shrinkage, longer program pauses .
DELICATE	For delicate, washable textiles, e.g. made of silk, satin, synthetic, fibres or blended fabrics.
DRUM CLEAN	This program is specially set in this machine to clean the drum and tub. It applies high temperature water to make the drum and tub. When this procedure is performed, the clothes can not be added. The customer can use this procedure regularly according to the need.
RINSE&SPIN	Rinses and then spins the laundry, and then drains the water.
STEAM HYGIENE	Washing machine can kill some bacterium, and achieve hygiene effect.
COLOR ALIVE	Washing brightly colored clothes, it can protect the colors better.
WHITE	Specific cycle for white clothes, to avoid color mixing.
JEANS	Specially for jeans.
BABY CARE	Washing the baby's clothes, it can make the baby's wear cleaner and make the rinse performance better to protect the baby skin.
SYNTHETIC	Wash synthetic articles, for example: shirts, coats, blending. While washing the knitting textiles, detergent quantity shall be reduced due to its loose string construction and easily forming bubbles.
ECO 40-60	Able to clean normally soiled cotton laundry declared to be washable at 40 °C or 60 °C, together in the same cycle.
ANTI-ALLERGY	This program applies high temperature sterilization to make the clothes washing more clean , to achieve the anti-allergy effect.
DOWNLOAD CYCLES	By using TSmartLife App, you can download additional cycles to your washing machine, we have limited cycle numbers on the panel, but we have more cycles in the app, for example, we have some cycles in the app, and we can choose one via the app, and the by controlling the knob, we can apply the app cycle to the machine.

The programs (BABY CARE/JEANS/SYNTHETIC/GREATWAVES/ANTI-ALLERGY) can only be selected by TSmartLife App on mobile phones.



WOOLMARK
WOOL CARE

The wool wash cycle of this machine has been tested and approved by The Woolmark Company for the washing of machine washable wool products provided that the products are washed according to the instructions on the garment label and those issued by the manufacturer of this washing machine.

M2138: TW-T21BU90UWTR(MG)

OPERATIONS

■ Option

Program	Option		
	DELAY END	STEAM	AROMA+
QUICK 15'	○		
MIX 45'	○	○	○
COTTON	○	○	○
ECO40-60	○		
DELICATE	○		
SPORTS	○		○
STEAM HYGIENE	○	●	○
DRUM CLEAN	○		
DOWNLOAD CYCLES	○	○	
RINSE&SPIN	○		
SPIN ONLY	○		
BEDDING	○	○	○
WOOL	○		
COLOR ALIVE	○		
WHITE	○		○
BABY CARE	○	○	
JEANS	○	○	○
SYNTHETIC	○	○	○
GREATWAVES	○		
ANTI-ALLERGY	○	○	

○ Means optional ● Means default

*DOWNLOAD CYCLES default BABY CARE program.

The programs (BABY CARE/JEANS/SYNTHETIC/GREATWAVES/ANTI-ALLERGY) can only be selected by TSmartLife App on mobile phones.

OPERATIONS

■ Option



AROMA+

The function helps to modify the water flow mode and time then help the fibers to absorb softener more efficiently. As a result, with dosing the same amount of softener, we can achieve better fragrance left on the clothes.



DELAY END

Set the Delay end function:

1. Select a program
2. Press the [TEMP.] button for 3 seconds to choose the time (the delaying end time is 0-24 H.)
3. Press [•27 (>00)] to commence the delay operation



Choose the program

Setting time

Start

Cancel the Delay end function:

Press the [TEMP.] button until the display be 0H. It should be pressed before starting the program. If the program already started, should turn off the machine.



Caution!

- If there is any break in the power supply while the machine is operating, a special memory stores the selected program and when the power is restarted, the selected program will continue running.



STEAM

STEAM function can penetrate the fiber, which effectively eliminate bacteria and germs, preventing odors.

STEAM function can be selected with "MIX45'", "COTTON", "STEAM HYGIENE", "DOWNLOAD CYCLES", "BEDDING", "BABY CARE", "JEANS", "SYNTHETIC" and "ANTI-ALLERGY".

*DOWNLOAD CYCLES default BABY CARE program.

The programs (BABY CARE/JEANS/SYNTHETIC/GREATWAVES/ANTI-ALLERGY) can only be selected by TSmartLife App on mobile phones.

OPERATIONS

■ Other Functions



RELOAD

Clothes can be added after strating washing process.

Please follow the steps as bellow:

1. Press [*27 >00] for 3 seconds.
2. Wait until the drum stops rotation.
3. The door is unlocked.
4. Add cloths into drum.
5. Close the door and Press [*27 >00] .



Press[Start/Pause]3sec.

Reload the clothes

Start/Pause



Caution!

- Don't use the Reload function when the water level is over the lower edge of the door or the water temperature is high.



CHILD LOCK

To avoid misoperation by children.



Choose the program

Start/Pause

Press [WATER LEVEL] button
for 3 seconds till buzzer beeps.



Caution!

When the Child Lock is activated, the display will alternately show "CL" and the remaining time. Pressing any other button will cause the Child Lock indicator to flash. When the program ends, "CL" and "End" will alternate on the display.

The Child Lock deactivates the function of all buttons except the On/Off button and the Child lock button!

Only pressing [WATER LEVEL] can deactivate the Child Lock!

Please deactivate the Child Lock before selecting a new program!

TEMP.

TEMP.

Press the button to regulate the temperature.

The display showing "--" means the temperature is cold.

Temp.:Cold,20°C,30°C, 40°C, 60°C, 90°C .

WATER LEVEL

WATER LEVEL

Adjusts the water level of the main wash.

Water Level: AU, L-1, L-2, L-3, L-4

OPERATIONS

SPIN

SPIN

Press the [SPIN] button to change the spin speed.

Spin Speed: 0, 400, 600, 800, 1000, 1200, 1400

Program	Default Spin Speed(rpm)	Program	Default Spin Speed(rpm)
QUICK 15'	800	SPIN ONLY	1000
MIX 45'	800	BEDDING	1000
COTTON	1000	WOOL	600
ECO40-60	--	COLOR ALIVE	1000
DELICATE	600	WHITE	800
SPORTS	800	BABYCARE	1000
STEAM HYGIENE	800	JEANS	800
DRUM CLEAN	--	SYNTHETIC	1000
DOWNLOAD CYCLES	1000	GREATWAVES	1000
RINSE&SPIN	1000	ANTI-ALLERGY	800

*DOWNLOAD CYCLES default BABY CARE program.

The programs (BABY CARE/JEANS/SYNTHETIC/GREATWAVES/ANTI-ALLERGY) can only be selected by TSmartLife App on mobile phones.



UFB Function

- Ultra Fine Bubble (UFB) is an invisibly small Nano size air bubble that is smaller than a fiber gap of cotton.
- UFB deliver surfactants to stains deep inside the cloth. Thus UFB promotes the easy removing stains.
- All washing program with the UFB function.



Wireless Network

Methods to turn on the Wireless Network function

1. Press [SPIN] button for 3 seconds to turn on the Wireless Network function, it can also configure the network or reset the network.

Methods to turn off the Wireless Network function

1. Press [TEMP.] and [SPIN] buttons for 3 seconds to turn off the Wireless Network function.
2. Or unplug the appliance.



Remote Control

This is the switch of remote control, if you want to use your smartphone to control the washing machine remotely, you need to hold [AROMA+] 3seconds. Considering the safe operation of washing machine, the smartphone remote control should meet the following conditions:

1. The appliance should connect to the internet;
2. The door of drum should be closed.

Remark:

- If the door is open in anytime, the remote control function will be failure.
- The remote control function is turned off at the end of each cycle automatically, if you want to use remote control function again, you need turn on it again.

OPERATIONS

■ Instructions to Connection with the TSmartLife App

Before you start, make sure that:

1. Your smartphone is connected to home Wireless Network, and you know the network password.
2. Make sure you are near the home appliance.
3. The 2.4GHz band wireless signal is enabled on your wireless router.

Follow the below steps to enter the remote control state

Download the TSmartLife App

On an app market (Google Play Store, Apple App Store), search for "TSmartLife" and find the TSmartLife app. Download and install it on your phone. You can also download the app by scanning the QR code below.



Register and log in

Open the TSmartLife app, and create a new account to start (you can also register through a third-party account). If you already had an existing account, use the account to log in.



Connect your devices to TSmartLife

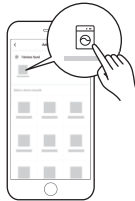
- 1: Please make sure your mobile phone is connected to Wireless Network. If not, go to Settings and turn on the wireless connection, select and connect to a Wireless Network. Also please turn on the Bluetooth on your phone. If not, go to Settings and turn it on.
- 2: Please power on your devices.
- 3: Open TSmartLife app on your phone.

OPERATIONS

4: If a message of "Smart devices discovered nearby" appears, click to add.



5: If no message appears, select "+" on the page and select your device in the list of nearby devices available. If your device is not listed, please add your device manually by the device category and device model.



6: Connect your device to Wireless Network according to the instructions on app. If the connection fails, please follow the instructions provided by the app to continue with the operation.



OPERATIONS

Wireless Network Status Light

	Slowly flashing	Waiting for connection
	Quickly flashing	Connecting
	Quickly flashing solid	Connected to your wireless router

Note!

- Make sure your devices are powered on.
- Keep your mobile phone close enough to your device when you are connecting network to your device.
- Connect your mobile phone to the wireless network at home, and make sure you know the password of the Wireless Network.
- Check if your router supports 2.4 GHz Wireless Network band and turn it on. If you are not sure whether the router supports 2.4 GHz band, please contact the router manufacturer.
- The device cannot connect to the Wireless Network that requires authentication, and it usually appears in public area such as hotels, restaurants, etc. Please connect to a Wireless Network that does not require authentication.
- It is recommended to use a Wireless Network name that only contains letters and numbers. If your Wireless Network name contains special characters, please modify it in the router.
- Turn off the WLAN+ (Android) or WLAN Assistant (iOS) function of your mobile phone when connecting network to your devices.
- In the case that your device connected to Wireless Network before but it needs to reconnect, please click "+" on app Home page, and add your device again by the device category and model according to the instructions on app.

WIRELESS NETWORK INFORMATION

Working Frequency	2.4G
Extreme Temperature Range	-20°C~85°C
Max RF Power Output	wireless network: E.I.R.P 18dBm BT: 8dBm

The product opens TCP 6444, UDP 6445 network ports, and a UDP random network port for device discovery and network configuration.

MAINTENANCES

■ Cleaning And Care

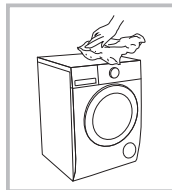


Warning!

- Before your maintenance starts, please unplug the machine and close the tap.

Cleaning The Cabinet

Proper maintenance on the washing machine can extend its working life. The surface can be cleaned with diluted non-abrasive neutral detergents when necessary. If there is any water overflow, use the dry cloth to wipe it off immediately. No sharp items are allowed.



Note!

- Formic acid and its diluted solvents or equivalent are forbidden, such as alcohol, solvents or chemical products, etc.

Cleaning The Drum

The rusts left inside the drum by the metal articles shall be removed immediately with chlorine-free detergents. Never use steel wool.



Note!

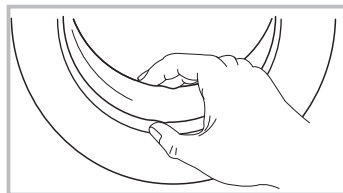
- Don't put laundry in the washing machine during the drum cleaning.

Cleaning The Gasket And Glass

Wipe the glass and gasket after each wash to remove lint and stains. If lint builds up it can cause leaks.

Remove any coins, buttons and other objects from the gasket after each wash.

Clean the Door Seal and Glass every month to ensure the normal operation of the appliance.



MAINTENANCES

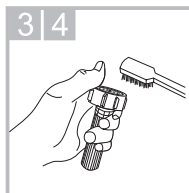
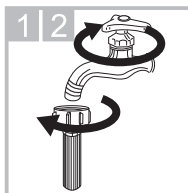
Cleaning The Inlet Filter

Note!

- Inlet filter must be cleaned if water reduces than before.

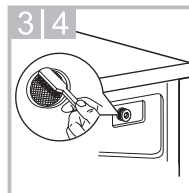
Washing the filter in the water inlet hose

1. Close the tap.
2. Remove water inlet hose from the tap.
3. clean the filter.
4. Reconnect the water inlet hose.



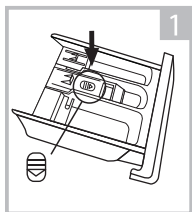
Washing the filter in washing machine:

1. Screw off the water inlet hose from the backside of the machine.
2. Pull out the filter with long nose pliers and reinstall it back after being washed.
3. Use the brush to clean the filter.
4. Reconnect the water inlet hose.
5. Clean the Door Seal and Glass every month to ensure the normal operation of the appliance.

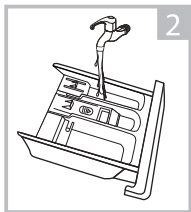


Clean The Detergent Dispenser

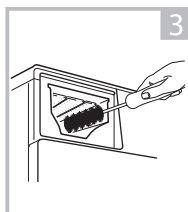
1. Press down the arrow location on softener cover inside the dispenser drawer.
2. Lift the clip up and take out softener cover and wash all grooves with water.
3. Restore the softener cover and push the drawer into position.



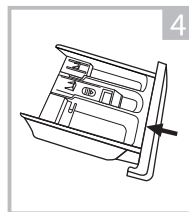
Press the release and remove the dispenser drawer



Clean the dispenser drawer and the softener cover under water



Clean the recess with an soft brush



Insert the dispenser drawer

Note!

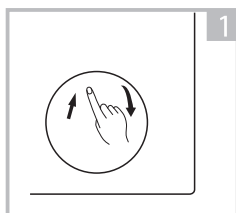
- Do not use alcohol, solvents or chemical products to clean the machine.
- Clean the detergent dispenser every 3 months to ensure the normal operation of the appliance.

MAINTENANCES

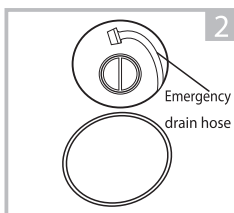
Cleaning The Drain Pump Filter

⚠ Warning!

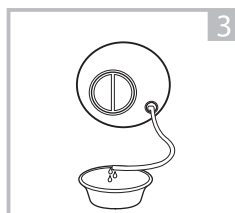
- Be careful of the hot water!
- Wait until the water cools down.
- Unplug the machine to avoid electrical shock before maintenance.
- Drain pump filter can filter the lints and small foreign matters from the washing.
- Clean the filter periodically every 3 months to ensure the normal operation of washing machine.



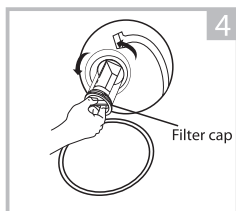
Open the lower cover cap



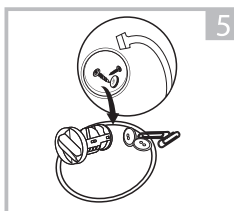
Pull out the emergency drain hose, and take off the hose cap



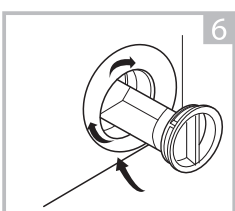
After water runs out, reset the drain hose



Open the filter cap by turning to the counter clockwise



Remove extraneous matter



Close the filter cap and the lower cover cap

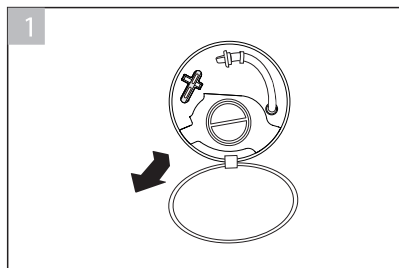
⚠ Caution!

- Make sure that filter cap and emergency drain hose are reinstalled properly, filter cap should be inserted aligning to hole plates otherwise water may leak.
- When the appliance is in use and depending on the program selected there can be hot water in the pump. Never remove the pump cover during a wash cycle, always wait until the appliance has finished the cycle, and is empty. When replacing the filter cap, ensure it is securely re-tightened.

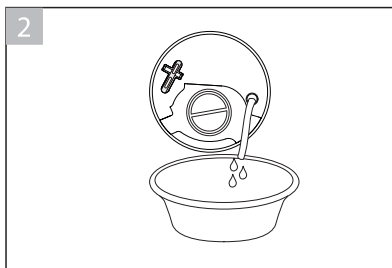
MAINTENANCES

Emergency Door Release

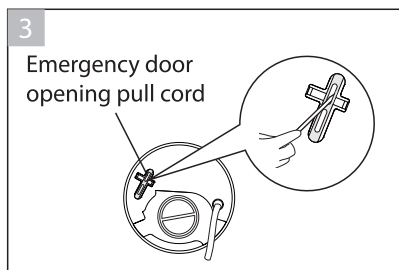
In case of power failure or other circumstances and door cannot be opened. If it is necessary to open the door under this circumstances, please pull down the pull cord inside emergency door and restore the pull cord after opening the door.



1. Open filter door.



2. In case of power failure, open the filter door to drain the cooled water in the drum.



3. Insert the tool into the pull ring and pull it downward to unlock the door of the machine



Warning!

The machine is not allowed to use the emergency switch pull cord during washing. If need to run machine urgently, it is recommended to open door after water is cooled, to avoid getting burn caused by high temperature residual water outflow from the machine tub.

MAINTENANCES

■ Trouble Shooting

The start of the appliance does not work or it stops during operation.
First try to find a solution to the problem, if not, contact the service centre.

Description	Reason	Solution
Washing machine can not start up	Door is not closed properly	Restart after the door is closed Check if the clothes is stuck
Door can't be opened	Safety protection design is working	Disconnect the power, restart the product
Water leakage	Connection of water inlet hose or drain hose is not proper.	Check connection of water inlet hose and drain hose.
Detergent residues in the box	Detergent is dampened or agglomerated	Clean and wipe the detergent box
Indicator or display does not light	Electrical power cord may not be plugged in or connection may be loose.	Make sure plug fits tightly in wall outlet. Check the power plug is connected correctly.
Abnormal noise		Check if the fixing (bolts) have been removed Check it's installed on a solid and level floor

Description	Reason	Solution
E30	Door is not closed properly	Restart after the door is closed Check if the clothes is stuck
E10	Water supply duration is too long	Check if the water pressure is too low Straighten the water inlet hose Check if the inlet valve filter is blocked
E21	Water drain duration is too long	Check if the drain hose is blocked
E12	Water overflow	Stop using the washing machine and call the service centre for repair
EXX	Others	Try operation again. If the same trouble continues, call for service.

Note!

- After the check, activate the appliance. If the problem occurs or the display shows other alarm codes again, contact the service.

MAINTENANCES

■ Customer Service

Spare part for your appliance are available for a minimum of 10 years.
In case of questions please contact our local service.



Warning!

Risk of electric shock

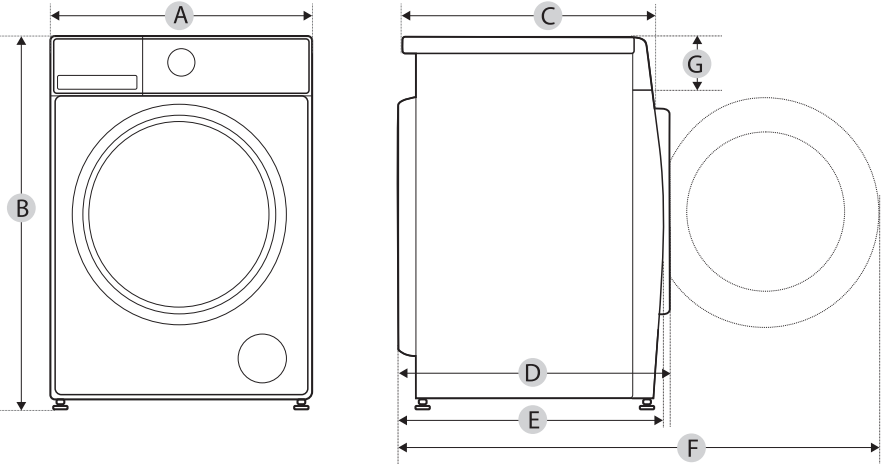
- Never try repair an appliance which is defective or presumed to be defective.
You may put your own and future users' lives in danger. Only authorised specialists are allowed to carry out this repair work.
- Improper repair will void the warranty and subsequent damages can't be recognized!

IMPORTANT STEPS WHEN MOVING THE APPLIANCE

- Unplug the appliance and close the water inlet tap.
- Check, if the door and the detergent dispenser are closed properly.
- Remove the water inlet pipe and the outlet hose from the house installations.
- Let the water drain completely from the appliance (see "Maintenance Cleaning the drain pump filter")
- Important: Re-install the 4 transport bolts in the back of the appliance.
- This appliance is heavy. Transport with care. Never hold any protruding part of the machine when lifting. The machine door cannot be used as a handle.

MAINTENANCES

■ Technical Specifications



Model	TW-T21BU90UWTR(MG)
Power Supply	220-240V~, 50Hz
MAX. Current	10A
Standard Water Pressure	0.05MPa~1MPa
Washing Capacity	8.0 kg
Dimension	
A	595 mm
B	850 mm
C	470 mm
Weight	64kg
Rated Power	1950 W
Reference Dimension	
D	565 mm
E	491mm
F	1020 mm
G	135mm

MAINTENANCES

■ Product Fiche

Supplier's name or trade mark^(a)(^(c)):

Supplier's address^(a)(^(c)):

Model identifier^(a): TW-T21BU90UWTR(MG)

General product parameters:

Parameter	Value		Parameter	Value	
Rated capacity ^(b) (kg)	8.0		Dimensions in cm ^(a) , ^(c)	Height	85
				Width	60
				Depth	47
Energy efficiency index ^(b) (EEI _w)	51.9		Energy efficiency class ^(b)	A	^(d)
Washing efficiency index ^(b)	1.031		Rinsing effectiveness (g/kg) ^(b)	5.0	
Energy consumption in kWh per cycle, based on the eco 40-60 programme. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used.	0.472		Water consumption in litre per cycle, based on the eco 40-60 programme. Actual water consumption will depend on how the appliance is used and on the hardness of the water.	48	
Maximum temperature inside the treated textile ^(b) (°C)	Rated capacity	38	Weighted remaining moisture content ^(b) (%)	53.9	
	Half	29			
	Quarter	24			
Spin speed ^(b) (rpm)	Rated capacity	1351	Spin-drying efficiency class ^(b)	B ^(d)	
	Half	1351			
	Quarter	1351			
Programme duration ^(b) (h:min)	Rated capacity	3:38	Type	free-standing	
	Half	2:48			
	Quarter	2:48			
Airborne acoustical noise emissions in the spinning phase ^(a) (dB(A) re 1 pW)	76		Airborne acoustical noise emission class ^(b) (spinning phase)	B ^(d)	
Off-mode (W) (if applicable)	0.50		Standby mode (W) (if applicable)	0.5	
Delay start (W) (if applicable)	4.00		Networked standby (W) (if applicable)	2.00	

Minimum duration of the guarantee offered by the supplier ^(a)(^(c)):

This product has been designed to release silver ions during the washing cycle

NO

Additional information:

Weblink to the supplier's website, where the information in point 9 of Annex II to Commission Regulation (EU) 2019/2023 (1) is found:

^(a) this item shall not be considered relevant for the purposes of Article 2(6) of Regulation (EU) 2017/1369.

^(b) for the eco 40-60 programme.

^(c) changes to this item shall not be considered relevant for the purposes of paragraph 4 of Article 4 of Regulation (EU) 2017/1369.

^(d) if the product database automatically generates the definitive content of this cell, the supplier shall not enter these data.

MAINTENANCES

- 1) The actual energy consumption will depend on how the appliance is used.
- 2) The actual water consumption will depend on how the appliance is used and on the hardness of the water.
- 3) Delivery of the spare parts within 15 working days after having received the order.

Product Data Sheet concerning (EU) 2019/2014

The product data sheet for your appliance can be found online.

Go to <https://eprel.ec.europa.eu> and enter the model identifier for your appliance to download the data sheet.

The model identifier for your appliance can be found in the technical specifications section.

EU Declaration of Conformity

We Wuxi Little Swan Electric Co., Ltd.

Address No.18, Changjiang South Road, Wuxi, Jiangsu, P.R.China

declare under our sole responsibility that the product

Product Name : Washing Machine

Model name : TW-T21BU90UWTR(MG)

Software : 059016032504_010002, 059034052504_010201

Accessories : N/A

comply with the following directives and regulations:

2014/53/EU (The Radio Equipment Directive)

For the evaluation of the compliance with these Directives and Regulations, the following standards/requirements were applied:

Safety Article3.1(a)	EN 60335-1:2012 + A11 + A13 + A1+ A14+A2+A15+A16 EN 60335-2-7:2023+A11
EMC Article3.1(b)	EN 301 489-1 V2.2.3:2019 EN 301 489-17 V3.2.4:2020 EN IEC 55014-1:2021 EN IEC 55014-2:2021 EN IEC 61000-3-2:2019 + A1 EN 61000-3-3:2013 + A1 + A2
Radio Article3.2	EN 300 328 V 2.2.2:2019
Health Article3.1(a)	EN 62233:2008 EN62479: 2010 EN IEC 62311:2020
Article3.3(d)	EN 18031-1:2024

Responsible for making this declaration is the:

☒ Manufacturer ☐ Authorised representative established within the EU

Person responsible for making this declaration

Print name/Title: Libing Fan/Certification engineer

Fan Libing

Wuxi, China
(Place)

2025.06.30
(Date)

(Signature)

Dealer Stamp	Warranty Details Changes to Warranty card invalidates the warranty										
	Model No.		Product:								
	Serial No.		Date of expiry of warranty:								
	Customer Details To be filled in upon purchase										
	Customers Name&Address		Date of purchase								
	Tel.No./Email										
	Service History To be filled in case of warranty repair										
Job no.		Date		Job no.		Date		Job no.		Date	

MIDEA CONSUMER APPLIANCES DMCC offers the owner of this product a 2(Two) Year Warranty, from the date of purchase, against all manufacturing defects in material and workmanship. The warranty card to be presented to authorized service centers / distributors along with the purchase invoice to claim the warranty.

The warranty does not cover;

- 1)Damage due to mishandling or fire and becomes invalid if repair has been attempted by unauthorized persons.
- 2)Any failure to follow the instructions as mentioned in the user manual.
- 3)Fluctuation in voltage or any modifications/adjustments made to comply with local electrical, safety and technical standards.
- 4)Damages caused by fire, accident or any natural disaster, damage due to mishandling, wear & tear, voltage fluctuations.

After Sales Details				
Country	Distributor Name	Customer Care No.	Contact online	Service Center Address
TÜRKİYE	KUMTEL DAYANIKLI TÜKETİM MALLARI PLASTİK SAN. VE TİC. A.Ş.	0850 404 44 44	toshibaservis@ kumtel.com	Org. San. Böl.6. Cad. No:42 Melikgazi Kayseri / TÜRKİYE



Scan to Find Toshiba
Authorized Service Centers.
Customer Support:
0850 404 44 44

Bayi Kaşesi	Garanti Detayları Garanti kartındaki değişiklikler garantiyi geçersiz kılar					
	Model No.	Ürün:				
	Seri No.	Garanti bitiş tarihi:				
	Müşteri Bilgileri Satın alma sırasında doldurulacaktır					
	Müşteri Adı ve Adresi	Satın alma tarihi				
	Tel. No./E-posta					
	Servis Geçmişi Garanti onarımı durumunda doldurulacaktır					
	İş no.	Tarih	İş no.	Tarih	İş no.	Tarih

MIDEA CONSUMER APPLIANCES DMCC, bu ürün için satın alma tarihinden itibaren 2(iki) Yıl Garanti sunmaktadır. Garanti, malzeme ve işçilikten kaynaklanan üretim hatalarını kapsamaktadır. Garanti hizmetinden yararlanabilmek için, garanti belgesinin satın alma faturası ile birlikte yetkili servis merkezine veya yetkili distribütöre ibraz edilmesi gerekmektedir.

Garanti Kapsamı Dışındaki Durumlar;

- 1) Hatalı kullanım, yangın veya yetkisiz kişiler tarafından yapılan onarım/müdahale sonucunda oluşan hasarlar.
- 2) Kullanım kılavuzunda belirtilen talimatlara uyulmamasından kaynaklanan arızalar veya hasarlar.
- 3) Voltaj dalgalanmaları ile yerel elektrik, güvenlik veya teknik standartlara uyum amacıyla yapılan yetkisiz değişiklik ve ayarlardan kaynaklanan hasarlar.
- 4) Yangın, kaza, doğal afet, hatalı kullanım, normal aşınma ve yıpranma veya voltaj dalgalanmaları nedeniyle oluşan hasarlar.

Satış Sonrası Hizmet Detayları

Ülke	Distribütör Adı	Müşteri Hizmetleri No.	Çevrimiçi İletişim	Servis Merkezi Adresi
TÜRKİYE	KUMTEL DAYANIKLI TÜKETİM MALLARI PLASTİK SAN. VE TİC. A.Ş.	0850 404 44 44	toshibaservis@ kumtel.com	Org. San. Böl.6. Cad. No:42 Melikgazi Kayseri / TÜRKİYE



Toshiba Yetkili Servis
Merkezleri için Tarayın.
Scan for Authorized
Service Centers.
Müşteri Destek Hattı:
0850 404 44 44

TOSHIBA

- 1) Garanti süresi, malın teslim tarihinden itibaren başlar ve 2 yıldır.
- 2) Malın bütün parçaları dâhil olmak üzere tamamı garanti kapsamındadır.
- 3) Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11 inci maddesinde yer alan;
 - a- Sözleşmeden dönme,
 - b- Satış bedelinden indirim isteme,
 - c- Ücretsiz onarılmasını isteme,
 - ç- Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, haklarından birini kullanabilir.
- 4) Tüketicinin bu haklardan ücretsiz onarım hakkını seçmesi durumunda satıcı; işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmeksizin malın onarımını yapmak veya yaptırmakla yükümlüdür. Tüketici ücretsiz onarım hakkını üretici veya ithalatçıya karşı da kullanabilir. Satıcı, üretici ve ithalatçı tüketicinin bu hakkını kullanmasından müteselsilen sorumludur.
- 5) Tüketicinin, ücretsiz onarım hakkını kullanması hâlinde malın; Garanti süresi içinde tekrar arızalanması, Tamir için gereken azami sürenin aşılması, Tamirinin mümkün olmadığının, yetkili servis istasyonu, satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi durumlarında; tüketici malın bedel iadesini, ayıp oranında bedel indirimini veya imkân varsa malın ayıpsız misli ile değiştirilmesini satıcıdan talep edebilir. Satıcı, tüketicinin talebini reddedemez. Bu talebin yerine getirilmemesi durumunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.
- 6) Malın tamir süresi 20 iş günüdür, bu süre, garanti süresi içinde mala ilişkin arızanın yetkili servis istasyonuna veya satıcıya bildirim tarihinden, garanti süresi dışında ise malın yetkili servis istasyonuna teslim tarihinden itibaren başlar. Malın arızasının 10 iş günü içerisinde giderilememesi hâlinde, üretici veya ithalatçı, malın tamirini tamamlanıncaya kadar, benzer özelliklere sahip başka bir malı tüketicinin kullanımına tahsis etmek zorundadır. Malın garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir.
- 7) Malın kullanım kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılmasından kaynaklanan arızalar garanti kapsamı dışındadır.
- 8) Tüketici, garantiden doğan haklarının kullanılması ile ilgili olarak çıkabilecek uyuşmazlıklarda yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki Tüketici Hakem Heyetine veya Tüketici Mahkemesine başvurabilir.
- 9) Satıcı tarafından bu Garanti Belgesinin verilmesi durumunda, tüketici Gümrük ve Ticaret Bakanlığı Tüketicinin Korunması ve Piyasa Gözetimi Genel Müdürlüğüne başvurabilir.

GARANTİ İLE İLGİLİ OLARAK MÜŞTERİNİN DİKKAT ETMESİ GEREKEN HUSUSLAR

GARANTİNİN GEÇERLİ OLMAYACAĞI DURUMLAR

- Tüketicie teslimden sonra cihazın dış yüzeylerinin çizilmesi ve kırılması
Cihazın anormal ve hatalı kullanımı
Yetkisiz şahıslar tarafından müdahale, kısmi değişiklik ve ilaveler
Bu ürünün kullanım ömrü 10 yıldır.

Bu belge 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanun ve bu Kanun'a dayanılarak yürürlüğe konulan Garanti Belgesi Uygulama Esaslarına Dair Yönetmelik'e uygun olarak düzenlenmiştir